



halootwock.pl

CELESTYNÓW, UL. OSIECKA 2

BEZPŁATNY DWUTYGODNIK

GORĄCA DEBATA Halootwock

Kandydaci na prezydenta miasta Otwocka prześcigali się pomysłami podczas debaty przedwyborczej, którą zorganizowaliśmy w siedzibie naszej redakcji w niedzielę, 14 października.

Chcesz obejrzeć debatę?
Zeskanuj kod QR



W trwającym prawie dwie i pół godziny spotkaniu udział wzięli: **Przemysław Bogusz, Artur Brodowski, Bartłomiej Kozłowski, Marek Leśkiewicz i Jarosław Margielski**. Niestety, z naszego zaproszenia nie skorzystali panowie: Ireneusz Pańniczek i Ireneusz Wojtasik. A szkoda! Niedzielny wieczór był bowiem znakomitą okazją do przedstawienia się mieszkańcom Otwocka i podzielenia z nimi swoją wizją rozwiązania najważniejszych problemów, które dręczą miasto.

dokończenie na str. 6

Most już przejezdny



Jak obiecali, tak zrobili! Zgodnie z wcześniejszymi zapowiedziami, w niedzielę 14 października odbyło się uroczyste otwarcie nowej przeprawy na rzece Świder w ciągu ulic Jana Pawła II w Otwocku i Sikorskiego w Józefowie.

W wydarzeniu wzięli udział władze ze wszystkich gmin naszego powiatu, kapłani oraz licznie zgromadzeni mieszkańcy Otwocka i Józefowa. Uroczystości rozpoczęły się w samo południe mszą polową, którą celebrował ksiądz dziekan Bogdan Sankowski. Kolejnym punktem programu były przemówienia, w których wszyscy podkreślali wagę tej historycznej chwili.

- Spotykamy się dzisiaj w miejscu wyjątkowym – na nowym moście przez rzekę Świder, który za chwilę otrzyma swoje imię „100-lecia Odzyskania Niepodległości”. Stanie się to dlatego, że rok 2018 wyznacza wyjątkową rocznicę – jest to bowiem już setna rocznica odzyskania przez Polskę niepodległości. Narodowe Święto Niepodległości to dla Polaków jedno z najważniejszych świąt państwowych.

dokończenie na str. 12

halo wybory

Co się wydarzyło podczas kampanii?

s. 2

halo wybory

W niedzielę głosujemy! Ale jak?

s. 8

halo sport

Jak szkolić żeby wygrywać?

Piłka w pigułce s. 13

halo news

Planujesz ślub? Koniecznie przeczytaj

s. 14

OGŁOSZENIE PŁATNE

Szanowni Państwo!

Nazywam się **Mariusz Okoński**. Od urodzenia jestem mieszkańcem Karczewa. Mam 44 lata. Spośród wszystkich kandydatów na stanowisko Burmistrza Karczewa jestem jednym z najbardziej doświadczonych samorządowców. Pracując od 20 lat na różnych szczeblach jednostek samorządu terytorialnego, począwszy od szeregowego pracownika po stanowisko Dyrektora Wydziału Architektury i Budownictwa, miałem możliwość poznać ich strukturę na każdym etapie.

Widząc niezadowolenie części naszego społeczeństwa z tego, jak przez ostatni okres zarządzano naszą Gminą, zamiast narzekać postanowiłem stanąć do rywalizacji o stanowisko Burmistrza Karczewa. Od 14 lat pracuję w Wydziale Architektury i Budownictwa w Starostwie Powiatowym w Otwocku. Mam już wieloletnie doświadczenie, ale nie straciłem świeżego spojrzenia na lokalne sprawy. Dlatego chcę podjąć wyzwanie i udowodnić, że nasza Gmina może osiągnąć więcej.



Wierzę, że dobra i mądra kontynuacja podjętych działań przez obecną władzę, a także rozpoczęcie nowych współczesnych wizji rozwojowych to jest to, czego najbardziej potrzeba naszej Gminie. Jednocześnie, zdaję sobie sprawę, że jest wiele do zrobienia, dlatego stworzyliśmy grupę ludzi doświadczonych, godnych zaufania, którzy chętnie wsłuchają się w głosy swoich sąsiadów i będą należycie ich reprezentować. Takie właśnie osoby skupia:

KOMITET WYBORCZY WYBORCÓW WSPÓLNOTY OBYWATELSKIEJ MIASTA I GMINY KARCZEW

Znajdziemy tam wykształconych i doświadczonych ludzi, których zawodowe osiągnięcia otwierają perspektywy do ubiegania się o mandat Radnego w Gminie Karczew.

Liczę na Państwa głos w nadchodzących wyborach samorządowych.

Twój Kandydat na Burmistrza Karczewa

Mariusz Okoński
Mariusz Okoński

RAZEM PRACUJEMY
DLA MIASTA I GMINY KARCZEW
KWW Wspólnota Obywatelska LISTA NR 20



Podsumowanie kampanii wyborczej 2018

Banery, billboardy, gazetki, ulotki, spoty reklamowe, a nawet wspólne spulchnianie ogródka – to kampania wyborcza przed wyborami samorządowymi, która właśnie dobiega końca. Będą zmiany w naszym regionie i to bardzo duże, choć sama kampania była ekspresowa to jednak bardzo spokojna.

Dobiega końca najkrótsza w historii kampania wyborcza przed wyborami samorządowymi. Premier Mateusz Morawiecki w połowie sierpnia ogłosił, że wybory odbędą się 21 października br. Kandydaci mieli zatem zaledwie dwa miesiące do formalnego prowadzenia kampanii, a co za tym idzie do przekonywania wyborców, by skreślili krzyżyk właśnie przy ich nazwisku na karcie wyborczej.

To, że kampania formalnie rozpoczęła się dopiero po ogłoszeniu przez premiera wyborów i utworzeniu komitetów wyborczych, nie oznacza wcale, że pretendenci do funkcji publicznych tych przepisów nie omijali. Dotyczyło to zwłaszcza urzędujących jeszcze do 16 listopada: radnych, wójtów, burmistrzów i prezydentów miast, ale nie tylko. Bartłomiej Kozłowski, jeszcze nie jako kandydat życzyli z małżonką udanych wakacji dla mieszkańców Otwocka, a Ireneusz Pańniczek – prezes Izby Przedsiębiorców Powiatu Otwockiego zachęcał wielkimi billboardami, oklejonymi autobusami i listami do wstąpienia – do izby.

Na emeryturę do powiatu

Tegoroczne wybory samorządowe przyniosą na pewno dużo zmian osobowych w samorządach powiatu otwockiego. O reelekcję nie stara się dwóch czołowych samorządowców: prezydent miasta Otwocka Zbigniew Szczepaniak i burmistrz Józefowa Stanisław Kruszewski. Wybrali co prawda „samorządową emeryturę” ubiegając się o mandat w Radzie Powiatu, ale z kierowania dwoma najważniejszymi samorządami w naszym regionie zrezygnowali.

Burmistrz Kruszewski mówi wprost, że jest już zmęczony i czas na emeryturę, a funkcja radnego

powiatowego będzie swoistym „odwykiem” od lat spędzonych w samorządzie. Natomiast Zbigniew Szczepaniak na swoim facebookowym fanpage'u oficjalnie poinformował, że jest chory. W wystosowanym do mieszkańców liście podziękował za 12 lat wspólnej pracy dla Otwocka na stanowisku prezydenta i przypomniał swoje osiągnięcia z trzech kadencji piastowania najważniejszego urzędu w Otwocku. Kruszewski do

czasowego zastępcy w Józefowie – Marka Banaszka. Właśnie jego nieformalnie „namaścił” bowiem na swojego następcę, jako gwaranta kontynuacji dotychczasowej polityki, ale o tym, czy Banaszek zostanie burmistrzem, zdecydują wyborcy, a nie ustępujący burmistrz. Co ciekawe Stanisław Kruszewski włączył się także w otwocką kampanię wyborczą. Jest jedną z twarzy kampanii Bartłomieja Kozłowskiego,

Rudzki i Tomasz Laskus z PiS. Wyjątkowo w tej rywalizacji nie ma nazwiska starosty Mirosława Pszonki – odwiecznego rywala Łokietka. Pszonka wybrał Radę Powiatu, a oficjalnie jak cały PSL popiera w wyborach Okońskiego. Kandydaci prowadzą bardzo zacięłą rywalizację. -*Od tych plakatów na tekturach przyczepionych do słupów można dostać oczopląsu, a jest ich tyle, że mam wrażenie, że za chwilę latarnia*

Zadecydują radni?

Już 21 października dowiemy się, kto będzie kierował trzema gminami wiejskimi: Sobieniami-Jeziorami, Osieckiem i Kołbielą. Tu o reelekcję ubiegają się osoby dotychczas pełniące swoje funkcje, a mają tylko po jednym kontrkandydacie. Kampania przebiega wyjątkowo spokojnie i głównie jak mówi wójt gminy Osieck, Karolina Zowczak opiera się na bezpośred-



Rady Powiatu kandyduje z komitetu bezpartyjnego, a Szczepaniak z list PSL. Obaj znajdują się na pierwszych miejscach swoich list i obaj prowadzą kampanię wyborczą. Kruszewski na wielu billboardach ściska rękę swojego dotych-

kandydata na prezydenta, który przed czterema laty o włos przegrał wybory ze Szczepaniakiem.

Kto przejmie władzę w Otwocku i Józefowie? Tego dowiemy się 21 października, a być może 4 listopada – bo to termin drugiej tury. Pretendentów do objęcia foteli po Szczepaniaku i Kruszewskim jest bowiem wielu. W Otwocku o urząd prezydenta ubiega się aż siedmiu kandydatów, a w Józefowie – sześciu. Swoją szansę widzą m.in.: ich rywale sprzed czterech lat. Stawka jest duża, bo według nowej ordynacji wyborczej kadencja samorządu wydłużona została do pięciu lat. Wprowadzono też dwu kadencyjność, ale liczoną dopiero od roku 2018 – i jak się okazało to chętnych do objęcia funkcji publicznych nie odstraszyło.

Wojna na plakaty

Aż czterech kandydatów ubiega się o funkcję burmistrza Karczewa. Wśród nich Władysław Dariusz Łokietek (urzędujący burmistrz), Mariusz Okoński – niezależny kandydat, ale związany z PSL oraz dwóch młodych ludzi Michał

się przewróci – mówi pani Krystyna z Ługów. To fakt w Karczewie i całej gminie królują nie banery, a plakaty zaczezione na słupach. Tymczasem nie tylko w walce o to, czy plakat będzie wisiał wyżej panowie kandydaci się spierają. Otóż głównym tematem kampanii jest most na Wiśle. Tomasz Laskus, jako współpracownik wicepremiera Piotra Glińskiego, zorganizował jego przyjazd do Karczewa. Ten w wystąpieniu obiecał poparcie rządu dla budowy nowego mostu na Wiśle łączącego Karczew z Konstancinem Jeziorną. Nowa przeprawa stała się motywem przewodnim programu kandydata PiS, który zasugerował, że obecny burmistrz pospiesznie próbuje sprzedać nieruchomości gminie, by utrudnić budowę mostu. Zaproponowano nawet debatę kandydatów m.in.: na ten temat. Niestety możliwość udziału w niej od początku wykluczył burmistrz Władysław Dariusz Łokietek tłumacząc, że obok prowadzenia kampanii jest ciągle burmistrzem i musi realizować obowiązek zawodowe, które nie pozwalają mu na poświęcenie czasu debacie.

nich spotkaniach i rozmowach kandydatów z mieszkańcami.

Pierwszy raz w historii samorządów z regionu otwockiego w dwóch gminach: Celestynowie i Wiązownie zarejestrowano tylko jednego kandydata na wójta. W obu jako jedyni zarejestrowali się kandydaci dotychczas pełniący te funkcje – Witold Kwiatkowski w gminie Celestynów i Janusz Budny w gminie Wiązowna. -*W takim wypadku Gminna Komisja Wyborcza podjęła uchwałę, że wybory będą przeprowadzone, a kandydat zostanie wybrany, jeśli uzyska co najmniej połowę oddanych głosów – mówi Krzysztof Boczarzski, sekretarz gminy. -Jeśli kandydat nie otrzyma wymaganej liczby, wówczas decyduje o tym, kto zostanie wójtem podejmie Rada Gminy – dodaje. O ile w Celestynowie taka sytuacja jest teoretycznie możliwa, bo zarówno komitet wójta Kwiatkowskiego zarejestrował pełne listy kandydatów do rady gminy, to uczynił to samo również komitet PiS i walka w radzie gminy mogłaby się odbyć. Jednak w gminie Wiązow-*

REKLAMA

ZAPACHY do 60%* hebe
zdrowie i piękno

299⁹⁹ zł
199⁹⁹ zł
JIMMY CHOO
Women
woda perfumowana
damsko, 100ml

199⁹⁹ zł
129⁹⁹ zł
CALVIN KLEIN
Euphoria
woda toaletowa
męsko, 50ml

11-26.10



na już takiej sytuacji nie będzie. W większości okręgów także kandydaci na radnych z komitetu wójta Budnego - nie mają konkurencji. A wiadomo, że jak nie ma konkurencji, to nie ma także kampanii reklamowej.

Tradycyjnie ospale toczy się także kampania do Sejmiku Województwa Mazowieckiego. Nasz region wraz z powiatami okalającymi Warszawę tworzy jeden okręg wyborczy. Kandydaci swoją komunikację z wyborcami oparli o Internet i niewielką liczbę banerów w centrach miast.

Nowe formy reklamy

Tegoroczna kampania, choć bardzo krótka to przyniosła wiele dotychczas niespotykanych w naszym regionie elementów. Jeszcze nigdy w Otwocku i Józefowie nie było tak dużo metalowych konstrukcji budowanych specjalnie na wyborcze banery - do tego w wielu przypadkach podświetlanych o zmroku. Zdecydowana większość kandydatów wychodzi do wyborców. Organizowane są spotkania wyborcze, ale także kandydaci chodzą od domu - do domu rozmawiając z wyborcami. Bartłomiej Kozłowski podczas jednej z takich wizyt pomógł nawet w... spulchnianiu ogródka. Są także spoty wyborcze - tu króluje

kandydat PiS na prezydenta Jarosław Margielski, a nawet specjalne programy w TVP. Po raz pierwszy w historii wyborów samorządowych napisano nawet piosenkę o komitecie wyborczym. Chodzi o komitet Artura Brodowskiego również kandydata na urząd prezydenta Owocka. Jedną z kandydatek na radną napisała tekst piosenki, a druga muzykę oraz zaśpiewała piosenkę. Do tego nakręcono jeszcze teledysk. W innym spocie Artur Brodowski prezentuje poparcie, jakie otrzymał od znanego warszawskiego aktora - Emiliana Kamińskiego, twórcy Teatru Kamienica.

Kandydaci tradycyjnie rozdają swoje ulotki na stacjach kolejowych i bazarach. Jak się okazuje, mimo że jest wielu kandydatów kampania przebiega spokojnie. Nie ma procesów w trybie wyborczym, a przypadki niszczenia materiałów wyborczych są raczej sporadyczne.

Trzeba też przyznać, że zacięła konkurencja w tych wyborach powoduje przejrzystość programową. Era Internetu wymusiła na kandydatach konkretne propozycje. Czyja oferta przekona wyborców? Tego dowiemy się już wkrótce!

Adrian Jaworski

Wewnętrzny odnowiony

Trwający prawie rok remont Oddziału Chorób Wewnętrznych w Powiatowym Centrum Zdrowia w Otwocku wreszcie dobiegł końca. Symboliczne otwarcie odbyło się w czwartek, 11 października.

Pacjenci mogą teraz korzystać z najwyższej jakości sprzętu medycznego i nowoczesnego wyposażenia. Dzięki fundacji Polsat oraz gminom powiatu otwockiego szpital wzbogacił się m.in.: o łóżka szpitalne na najwyższym poziomie. Całkowity koszt inwestycji, która rozpoczęła się jesienią 2017 roku to 3 mln 800 tys. zł.

- Cieszę się, że wyremontowany Oddział Wewnętrzny w znaczący sposób przyczyni się do poprawy jakości diagnostyki szpitalnej, optymalizacji terapii, skrócenie czasu pobytu pacjenta na oddziale. Teraz również mieszkańcy naszego powiatu mogą w komfortowych warunkach wracać do zdrowia - mówi wicestarosta powiatu otwockiego, Paweł Rupniewski.

W uroczystym otwarciu zmodernizowanego oddziału wzięli udział: lekarze z prezes PCZ - Ewą Wojciechowską i ordynatorem interny - Krzysztofem L. Makowieckim. A także: pielęgniarki, władze powiatu, województwa, wykonawcy robót i przedstawiciele



ciężkich ościennych szpitali. Goście mieli okazję zwiedzić zmodernizowany „wewnętrzny” i zapoznać się z najnowszym, specjalistycznym sprzętem medycznym, w który został wyposażony.

Red/fot.FB



REKLAMA

Panele 200 wzorów, BarilneK

www.podlogijozefow.pl

Drzwi Pol -Skone, PorT a, Dre , erK aDo , VaSCo

www.drzwijozefow.pl

TeMar, Józefów, ul. ziarnista 13 od ul. Granicznej

Tel. 600-813-785

OGŁOSZENIE PŁATNE



Bożena Żelazowska

Lista **PSL** miejsce 1 do Sejmiku

Szanowni Mieszkańcy Powiatu Otwockiego,

w Sejmiku działam od 20 lat, wiem jak wyglądają na Mazowszu obiekty sportowe. Wiem ile zrobiliśmy i co jeszcze trzeba zrobić.

W tej kadencji chciałabym pomóc Mieszkańcom Powiatu Otwockiego i Otwocka w wybudowaniu nowego, kompleksu sportowego na bazie Otwockiego Klubu Sportowego "Start". Włączę się w pomoc Ambasadorce tego przedsięwzięcia Pani Paulinie Guba - Mistrzyni Europy w pchnięciu kulą oraz Klubowi i lokalnym władzom. Potrzebujemy profesjonalnego obiektu by budować kolejnych Mistrzów.

Powiat Otwocki może być Wielki!

Do Sejmiku głosujcie na mnie, a do Powiatu na Dariusza Grajdę, byśmy mogli razem budować.

Komitet Wyborczy PSL

miejsce 1 do SEJMIKU



Dariusz GRAJDA do Powiatu

Szukajmy tego co nas łączy, by razem budować przyszłość.

miejsce 1 do POWIATU



DROGOWCY PODSUMOWALI KADENCJĘ



Lata 2015-2018 dla Zarządu Dróg Powiatowych w Otwocku wiązały się wykonaniem przeszło 150 zadań inwestycyjnych na drogach powiatowych powiatu otwockiego opiewających na kwotę ponad 67 mln zł, z czego ponad połowę środków, w wysokości ok. 35 mln zł, stanowiły środki zewnętrzne pozyskane na ich dofinansowanie. Podczas tych czterech lat nawierzchnie jezdni zostały zmodernizowane na łącznej długości ok. 80 km, nawierzchnie chodników nowych i zmodernizowanych stanowią kolejne 7 km, a dzięki wsparciu funduszy zewnętrznych przebudowano 3 obiekty mostowe, a jeden wybudowano od podstaw.

Największą z inwestycji ostatniego czterolecia jak i całego okresu istnienia powiatu otwockiego, realizowaną od 2017 r. dzięki wsparciu finansowemu ze strony Ministerstwa Infrastruktury i Miasta Otwock, jest budowa mostu przez rzekę Świder łączącego ul. Jana Pawła II w Otwocku z ul. Sikorskiego w Józefowie, która stanowić będzie alternatywne połączenie Otwocka z Warszawą w stosunku do istniejących już mostów, a w szczególności ułatwi komunikację dla wschodniej części miasta. Wśród pozostałych inwestycji na terenie miasta **Otwocka** wspomnieć należy o zmodernizowanej ulicy Narutowicza na odcinku od ul. Warszawskiej do granicy miasta, nowej nawierzchni jezdni na całej długości ul. Żeromskiego, Warszawskiej i Jana Pawła II. Zakończony został także długo wyczekiwany remont nawierzchni jezdni ul. Przewoskiej, Armii Krajowej, Poniatowskiego i Wawerskiej oraz I Etap modernizacji ul. Majowej, jak również przebudowane zostało rondo na skrzyżowaniu ulic Przewoskiej, Karczewskiej i Hożej wraz z ul. Karczewską. W 2018 r. nastąpi także modernizacja ul. Czaplickiego i Samorządowej, na których poprawione zostaną nawierzchnie chodników i jezdni oraz wybudowany zostanie system odwodnienia tych dróg.

W **Józefowie** skupiono się na najważniejszych drogach wylotowych z miasta, tj. ul. Piłsudskiego i trwającej w chwili obecnej modernizacji ul. Sikorskiego na całej jej długości. Oprócz tego wymieniono nawierzchnię jezdni w ulicach Granicznej, Wyszyńskiego i 3-Maja, a na samej ul. 3-Maja wymieniono także nawierzchnię chodnika na odcinku od ul. Jarosławskiej do ul. Powstańców Warszawy.

Realizując inwestycje drogowe w **Karczewie** – gminie miejsko-wiejskiej – Zarząd Dróg Powiatowych wykonał nowe nawierzchnie jezdni w miejsc. Ostrówiec, Całowanie, Janów, Brzezinka, Sobiekursk, Glinki oraz w Otwocku Wielkim na tyłach Muzeum Wnętrz (droga „za pałacem”), a w samym mieście w ulicach Mickiewicza, Świderskiej i Wiślanej. Wykonano także nowe nawierzchnie chodników w ulicach Częstochowskiej i na dwóch odcinkach w ul. Mickiewicza, a w miejsc. Sobiekursk połączono istniejące chodniki na istniejącym przepuście pod drogą powiatową. Na ukończeniu jest także dokumentacja projektowa ciągu pieszo-rowerowego wzdłuż drogi powiatowej łączącej Karczew z miejsc. Janów, która zaplanowana jest do realizacji w latach kolejnych.

W gminie **Koźbiel** natomiast Zarząd Dróg Powiatowych w Otwocku zrealizował zadania drogowe

w miejsc. Dobrzyniec, Gadka, Sufczyn, Wola Sufczyńska, Radachówka, Koźbiel, Antoninek oraz Kąty. W gminie wybudowano także chodniki w miejsc. Sufczyn, Człekówka i Chrosna, wykonywany jest także chodnik w miejsc. Kąty przy szkole podstawowej. Oprócz tego wykonano także roboty budowlane związane z modernizacją gruntowej drogi powiatowej w miejsc. Sępołów w kierunku wsi Rudno, która zaplanowana jest do realizacji także na kolejne lata. W Koźbieli przebudowano także most na przepust z blachy falistej w ciągu drogi powiatowej Nr 2741W łączącej Koźbiel z Wolą Sufczyńską.



Dyrektor Zarządu Dróg Powiatowych
 w Otwocku - Pan Tadeusz Marek Płaczek.

W Gminie **Celestynów** możemy natomiast wymienić najważniejszą inwestycję polegającą na przebudowie dróg powiatowych Nr 2715W, 2722W i 2713W łączących Celestynów z Otwockiem (droga wzdłuż linii kolejowej), które oprócz nowej nawierzchni zyskały także ciąg pieszo-rowerowy. Wykonano także nowe nawierzchnie jezdni na ul. Prostej, Św. Kazimierza, Otwockiej, Obrońców Pokoju i Wojska Polskiego oraz na drodze powiatowej łączącej Pogorzelski z miejsc. Głina i w miejsc. Zabieźki. Ponadto ul. Otwocka oraz Wojska Polskiego i Obrońców Pokoju zyskały nowe chodniki, a obecnie trwa budowa chodnika łączącego miejsc. Stara Wieś z miejsc. Dąbrówka.

Wykonując nowe nawierzchnie asfaltobetonowe, ZDP Otwock w gminie **Osieck** zmodernizował je w miejscowości Rudnik, a w ostatnim czasie także w miejsc. Augustówka. Przez ostatnie cztery lata nowa nawierzchnia jezdni pojawiła się także na drodze powiatowej Nr 2747W w miejsc. Czarnowiec, Natolin i Nowe Kościeliska, a stary most w miejsc. Natolin na tejże drodze został przebudowany także na przepust z blachy falistej. W Natolinie natomiast, droga powiatowa

Nr 1311W, o nawierzchni gruntowej zyskała nową nawierzchnię asfaltobetonową, która będzie układana także na kolejnych odcinkach.

W gminie sąsiedniej, tj. **Sobienie-Jeziory** w pierwszej kolejności poprawiono nawierzchnie jezdni w miejsc. Zambrzyków, Wysoczn, Śniadków Dolny, Śniadków Górny, Warszówka i Warszawice. Oprócz tego wybudowano kolejne odcinki drogi powiatowej w miejsc. Zuzanów oraz chodnik w Warszawicach na odcinku od drogi wojewódzkiej nr 805 do cmentarza parafialnego. Do wykonania zostaje jeszcze około 900 mb nowej drogi w miejsc. Zambrzyków.

Ostatnią z gmin, na której działania inwestycyjne prowadził Zarząd Dróg Powiatowych w Otwocku jest gmina **Wiązowna**, w której wykonano nowe nawierzchnie na drogach powiatowych w miejsc. Pęcłin – na odcinku od Dziechcińca w kierunku wsi Pęcłin, Kąck (od końca istniejącej nawierzchni asfaltobetonowej do granicy powiatu otwockiego, w kierunku kąpieliska w Kącku), Zakręt, w którym realizowane były dwie inwestycje: budowa ciągu pieszo-rowerowego łączącego drogę krajową nr 2 z granicą gmin Wiązowna/Sulejówek oraz nowa nawierzchnia asfaltobetonowa na ul. Szkolnej na odcinku od ul. Jana Pawła II w Zakręcie do skrzyżowania z drogą powiatową w miejsc. Izabela. W miejsc. Wiązowna realizowano budowę od podstaw ul. Kąckiej oraz przebudowano most na przepust z blachy falistej na ul. Kościelnej. W Gliniance trwa budowa chodnika w ul. Wawrzynieckiej na odcinku od kościoła w kierunku wsi Poręby, a nowe chodniki zostały wybudowane w ul. Wrzosowej oraz Napoleońskiej w kierunku wsi Bolesławów. W miejscowościach Wola Ducka, Wola Karczewska, Majdan, Izabela, Michałówek i Poręby kolejne odcinki dróg gruntowych zyskały nowe nawierzchnie asfaltobetonowe. W miejscowościach Malcanów, Dziechciniec, Rzakta, Glinianka oraz Czarnówka zmodernizowano nawierzchnie jezdni oraz zlecono wykonanie dokumentacji projektowej rozbudowy na rondo skrzyżowania dwóch dróg powiatowych w miejsc. Glinianka.

Oprócz zadań stricte drogowych w trakcie realizacji jest także wykonanie doświetleń 17 przejść dla pieszych w gminach: Celestynów, Karczew oraz Otwock, które powstaną jeszcze w roku 2018 w wytypowanych przez Zarząd Dróg Powiatowych miejscach.

Tadeusz Marek Płaczek

Dyrektor Zarządu Dróg Powiatowych w Otwocku



Prezydent jest tak dobry jak ludzie, którymi się otacza.

ENERGIA I DOŚWIADCZENIE WSPÓLNIE DLA MIESZKAŃCÓW



STANISŁAW KRUSZEWSKI

BURMISTRZ JÓZEFOWA

BARTŁOMIEJ KOZŁOWSKI

KANDYDAT NA PREZYDENTA OTWOCKA



SONDAŻ WYBORCZY

Ranking zaufania do kandydatów na prezydenta Otwocka

53,7%



Bartłomiej
Kozłowski

Jarosław
Margielski

Przemysław
Bogusz

Ireneusz
Wojtasik

Marek
Leśkiewicz

Ireneusz
Paśniczek

Artur
Brodowski

Bardzo dziękuję osobom, które oddały na mnie głos w trwającym głosowaniu „Wybory Samorządowe 2018” na stronie portalsamorzadowy.pl i zachęcam wszystkich mieszkańców, aby 21 października wspólnie zdecydowali o przyszłości naszego miasta.

Osoba z największą liczbą zwolenników zajmuje pierwsze miejsce, z najmniejszą - ostatnie.

Bartłomiej Kozłowski

Dane z 12.10.2018, godzina 13:30.



REKLAMA

dokończenie ze str. 1

Uczestnicy debaty zdradzili nam, co zamierzają zrobić, aby Otwock się rozwijał i był z każdym rokiem piękniejszy. Zapytaliśmy ich też między innymi o to: jak zamierzają rozwiązać kwestię smogu, „wielkiej dziury” w centrum Otwocka, co zamierzają zrobić z brakiem wolnych miejsc parkingowych w mieście i jakie mają pomysły na zasilenie budżetu miejskiego po utraceniu możliwości pozyskiwania środków zewnętrznych z Unii Europejskiej.

Nie zabrakło też zabawnych sytuacji. Ogólną wesołość wywołało wyznanie Bartłomieja Kozłowskiego, który zdradził, w jakich okolicznościach poznał swoją małżonkę, Monikę.

Było też kajanie się w wykonaniu Marka Leśkiewicza. Dotychczasowy radny miejski przyznał, że przed czterema laty popełnił ogromny

błąd popierając kandydaturę Jarosława Margielskiego na przewodniczącego Rady miejskiej.

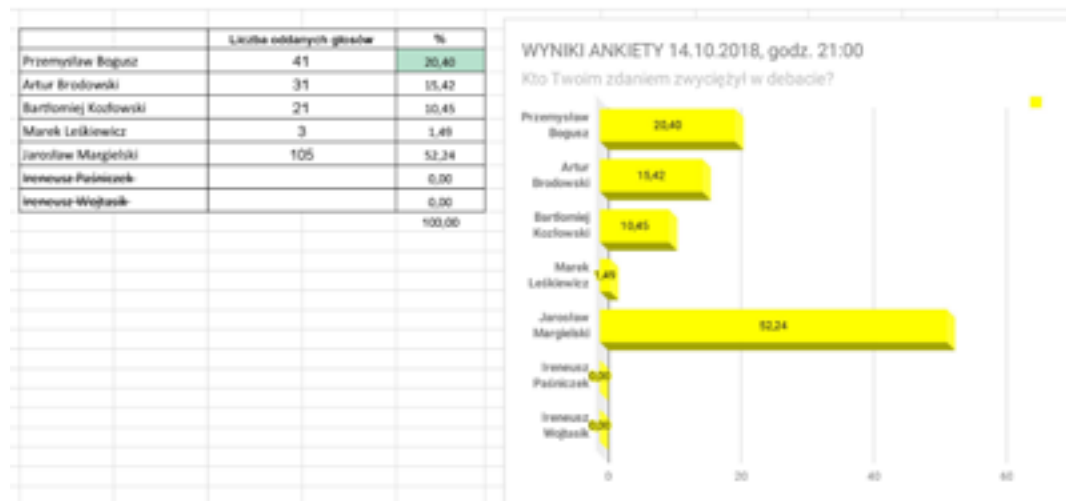
Z radością przyjęliśmy fakt, że w trakcie trwania debaty towarzyszyło nam wirtualnie aż tylu widzów, którzy nie tylko oglądali tę wyjątkową transmisję, ale też żywo ją komentowali i sugerowali pytania, które powinniśmy zadać naszym rozmówcom. Padły te najważniejsze.

W szczytowym momencie naszej debaty towarzyszyło nam ok. **25 tysięcy odbiorców**, a nasi goście sprawili, że na facebookowym fanpage'u pojawiło się ponad **1400 komentarzy**, za które serdecznie Wam dziękujemy!

Kilka dni przed debatą zaprosiliśmy Was do udziału w sondzie i odpowiedź na pytanie: Kto państwa zdaniem zostanie prezydentem Otwocka? Zakończyliśmy ją podczas spotkania z kandydatami.



Na zdjęciu od lewej: Rafał Demczuk (wydawca Halootwock.pl), Przemysław Bogusz, Artur Brodowski, Bartłomiej Kozłowski, Marek Leśkiewicz, Jarosław Margielski, Mateusz Pietrzyk (prowadzący).



W niedzielę ogłosiliśmy również drugi sondaż. Pytanie przez nas postawione brzmiało: Kto twoim zdaniem zwyciężył w debacie. W obu byliście jednogłośni! Zdecydowanym zwycięzcą obu sondaży został Jarosław Margielski. Obecny przewodniczący Rady miasta w pierwszej zdobył aż 43,36 procentowe poparcie, a w drugiej 52,24 procent głosów. Tuż za nim uplasował się Przemysław Bogusz zdobywając odpowiednio 24,96 i 20,40 procent głosów. Trzecie miejsce w naszej pierwszej sondzie przypadło w udziale Bartłomiejowi Kozłowski-

mu, który zdobył 14,27 procent głosów. Natomiast w debacie, według internautów lepiej zaprezentował się od niego Artur Brodowski zdobywając 15,42 procentowe poparcie.

Czy wyniki naszych sondaży przełożą się na realne głosy oddane na wspomnianych kandydatów? Tego dowiemy się już w niedzielę, 21 października! Wszystkie osoby, które nadal mają wątpliwości zapraszamy do ponownego obejrzenia naszej debaty. Zapis wideo znajdziecie na naszym FB (kod QR na 1 stronie)

Marzena Lech

REKLAMA

OKNA DRZWI PCV ALU

PARAPETY, ROLETY, ŻALUZYJE, MOSKITIERY
SERWIS, NAPRAWA, WYMIANA USZCZEŁEK

Józefów, ul. Wawerska 21
501 793 995, 22 789 38 27

OGŁOSZENIE PŁATNE



MIEJSCE

1

**JOLANTA
KOCZOROWSKA**

do Rady Powiatu w Otwocku

LISTA

4

.N
**KOALICJA
OBYWATELSKA**

W Radzie Powiatu chciałabym zająć się szczególnie sprawami ochrony zdrowia, gdyż przez trzy kadencje zajmowałam się tym w Sejmiku Województwa jako przewodnicząca komisji zdrowia i tematyka ta jest mi dobrze znana. Bardzo zależy mi również na pogłębieniu współpracy powiatu z gminami, szczególnie w zakresie budowy dróg lokalnych i rozwijania komunikacji publicznej.



PIERWSZA KADENCJA DOBIEGA KOŃCA

Dobiega końca moja pierwsza kadencja na stanowisku Wójta Gminy Osieck. Jakie były to lata? Wcześniej przez wiele lat pracowałam jako pracownik Urzędu Gminy, zajmowałam się inwestycjami, zamówieniami publicznymi oraz pozyskiwałam środki zewnętrzne dla naszej gminy. Dzięki temu wiedziałam, jak przebiega proces decyzyjny i jak wygląda system finansowy gminy. Poza tym pełnienie funkcji bardzo ułatwiła mi współpraca ze Śp. Panem Marciem Lasockim, od którego mogłam uczyć się, jak tę zaszczytną funkcję pełnić.

Inwestujemy w środowisko

Największe pod względem zakresu jak również kosztów były budowy sieci kanalizacyjnej w naszej gminie (dokończenie Pogorzeli, Grabianka i rozpoczęcie Augustówki), na które wydaliśmy ponad 5.000.000 zł. W związku z prężną rozbudową sieci kanalizacyjnej konieczna stała się rozbudowa działającej od 2010 r. zbiorczej oczyszczalni ścieków w Osiecku. Musimy zwiększyć jej wydajność poprzez rozbudowę o drugi ciąg technologiczny i unowocześnienie. Pozyskaliśmy na ten cel dotację z Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko w kwocie 3.285.318 zł. Poprawiliśmy także zaopatrzenie w wodę w szczególności podczas dużych rozbiorów wody, dzięki budowie nowej studni głębinowej na stacji uzdatniania wody w Osiecku. Obecne upalne lato sprawdziło w praktyce wydajność nowej studni, gdzie ciśnienie w każdym miejscu naszej gminy było na odpowiednim poziomie. Nikomu nie zabrakło wody.

Inwestujemy w oświatę

W 2017r. uruchomiliśmy Publiczne Przedszkole w Sobienkach z 50 miejscami dla naszych najmłodszych. Zaadaptowaliśmy do tego celu budynek wiejski, na wykorzystanie którego nie do końca był pomysł w miejscowości. Inwestujemy w otoczenie szkół: wykonaliśmy nowe zagospodarowanie frontowej części terenu przy szkole podstawowej w Osiecku, trybuny na boisku sportowym i wymieniliśmy ogrodzenie. W szkołach z roku na rok rośnie liczba tablic multimedialnych, a w Osiecku funkcjonuje także dziennik elektroniczny.

Dbamy o drogi

Poprawie uległy drogi gminne – ul. Zygmunta Augusta w Osiecku, droga za remizą w Górkach, ul. Ocznia w Augustówce i połowa drogi Rudnik – Łucznicza. Te inwestycje wspierane były środkami Urzędu Marszałkowskiego. Inwestycje drogowe są jednymi z najistotniejszych do realizacji w przyszłości, dlatego też nasza gmina będzie w przyszłości kładła jeszcze większy nacisk na poprawę stanu dróg. W tej kadencji przy inwestycjach drogowych wchodziliśmy we współpracę z innymi instytucjami, takimi jak Starostwo Powiatowe w Otwocku, Starostwo

Powiatowe w Garwolinie, Zarząd Dróg Wojewódzkich w Warszawie. Dzięki współpracy powstały kolejne odcinki drogi powiatowej 1311W w Natolinie oraz chodniki w Osiecku (ul. Warszawska i Pilawska). Jesteśmy w trakcie współpracy z PKP w zakresie budowy drogi Augustówka – Zabieźki oraz ul. Kołbielska w Augustówce oraz projektujemy chodniki w Grabiance we współpracy z Zarządem Dróg Wojewódzkich, a także współpracujemy z Powiatem Garwolińskim w remoncie drogi dojazdowej do Augustówki od strony Jażwin.

Integracja jest ważna.

Przez okres prawie 4 lat stworzyliśmy wiele punktów rekreacyjnych w postaci placów zabaw i siłowni zewnętrznych. Wydaliśmy na ten cel kwotę: 157.830,78 zł. Inwestowaliśmy również w miejsca spotkań dla naszych mieszkańców. Powstała świetlica w Nowych Kościeliskach, odnowiono świetlicę w Augustówce, wyremontowano dachy w Rudniku i Pogorzeli, wydając na ten cel 250.376,06 zł. Bardzo duży nacisk położyliśmy na kulturę i integrację społeczną. Powstały liczne przedsięwzięcia i wydarzenia, które na stałe wpisały się w kalendarz wydarzeń: Dożynki Gminne, warsztaty wakacyjne „Kolorowe Lato” i „Ferie Blisko”, Bieg Integracyjny z okazji Odzyskania Niepodległości, Dzień Dziecka, Osiecki Jarmark Wielkanocny czy rajdy rowerowe.

Ta praca ma sens

Największe problemy i najtrudniejsze wyzwania to rozwiązywanie problemów codziennych naszych mieszkańców, którzy różnią się od siebie, mają różne potrzeby i priorytety. Mierzenie się z problemami mieszkańców i uczestniczenie w ich mniejszych lub większych tragediach to najtrudniejsza strona tej funkcji. Szczególnie w sytuacjach, kiedy nie zawsze udaje się pomóc. Tym bardziej więc każda udana interwencja czy zakończona inwestycja stają się źródłem satysfakcji i poczucia, że ta trudna służba jest potrzebna.

Współpraca z Radą Gminy i Sołtysami

Szczególnie ważna jest dla mnie dobra współpraca z Radą Gminy i przedsta-



wicielami sołectw, która w kończącej się kadencji jest niezwykle udana. Tak wielkie zrozumienie spraw publicznych i zgodne działanie zasługuje na wielkie podkreślenie, ponieważ osoby, które pracowały na rzecz społeczności Gminy Osieck w kadencji 2014 – 2018 sprawdziły się w tej wymagającej pracy. Szczególnie dziękuję tym, którzy z przyczyn osobistych nie będą już zasiadać w radzie w kolejnej kadencji.

Plany na kolejne 5 lat

Ważna jest dla mnie dalsza pozytywna zmiana wizerunku naszej gminy oraz poprawa obsługi interesantów w Urzędzie Gminy. W zakresie infrastruktury technicznej zakończenie budowy kanalizacji sanitarnej w Augustówce oraz rozbudowy oczyszczalni ścieków w Osiecku. Przebudowa i remonty dróg na terenie naszej gminy. Bardzo ważne są także mosty, o których nie możemy zapominać. W nadchodzącej kadencji chciałabym się także zająć zwiększeniem przepustowości naszej sieci szerokopasmowego Internetu. Modernizacja i budowa infrastruktury

sportowej i rekreacyjnej (plac zabaw, fitness parki i boiska oraz sala gimnastyczna dla Augustówki). Ważne jest także zwiększenie liczby miejsc przedszkolnych na terenie gminy, ponieważ rodzi się więcej dzieci. Chciałabym, aby przy wsparciu z rządowego programu powstały pierwsze miejsca żłobkowe dla dzieci. Będziemy także inwestowali w infrastrukturę bibliotek, szczególnie w Osiecku. Poza tym wszystkim, będę kładła, tak jak dotąd, nacisk na rozwój oferty społecznej, kulturalnej i integracyjnej dla naszych mieszkańców.

Szanowni Państwo,
Droży Mieszkańcy Gminy Osieck

Jeśli dostrzegacie pozytywne zmiany w naszej gminie i jesteście zainteresowani dalszym rozwojem, proszę o oddanie głosu na mnie w dniu 21 października 2018 r.

Karolina Zowczak
Autorka w obecnej kadencji jest Wójtem Gminy Osieck.



Jak głosować i kiedy głos będzie ważny?

PKW ustaliła w drodze uchwały 23 sierpnia br. wzory informacji o sposobie głosowania i warunkach ważności głosu w wyborach do rad gmin, rad powiatów, sejmików województw i rad dzielnic m.st. Warszawy oraz w wyborach wójtów, burmistrzów i prezydentów miast.

W wyborach do rad gmin liczących do 20 tys. mieszkańców:

- głosować można tylko na jednego kandydata, stawiając znak „X” (co najmniej dwie linie przecinające się w obrębie kratki) na karcie do głosowania w kratce z lewej strony obok nazwiska kandydata,
- przyczyną nieważności głosu będzie:
 - postawienie znaku „X” w kratce przy nazwisku więcej niż jednego kandydata,
 - niepostawienie znaku „X” w żadnej kratce,
 - postawienie znaku „X” w kratce wyłącznie przy nazwisku kandydata skreślonego przez gminną komisję wyborczą,

Uwaga: nieważne są karty do głosowania inne niż urzędowo usta-

lone lub nieopatrzone pieczęcią obwodowej komisji wyborczej ds. przeprowadzenia głosowania w obwodzie.

W wyborach do rad gmin liczących powyżej 20 tys. mieszkańców:

- głosować można tylko na jedną listę kandydatów, stawiając znak „X” (co najmniej dwie linie przecinające się w obrębie kratki) w kratce z lewej strony obok nazwiska jednego kandydata z tej listy, przez co wskazuje się jego pierwszeństwo do uzyskania mandatu,
- przyczyną nieważności głosu jest:
 - postawienie znaku „X” w kratkach obok nazwisk kandydatów umieszczonych na więcej niż jednej liście,

- niepostawienie znaku „X” w żadnej kratce,
- postawienie znaku „X” w kratce wyłącznie przy nazwisku kandydata z listy unieważnionej przez gminną komisję wyborczą.

Uwaga: nieważne są karty do głosowania inne niż urzędowo ustalone lub nieopatrzone pieczęcią obwodowej komisji wyborczej ds. przeprowadzenia głosowania w obwodzie.

W wyborach do rad dzielnic m. st. Warszawy:

- głosować można tylko na jedną listę kandydatów, stawiając znak „X” (co najmniej dwie linie przecinające się w obrębie kratki) w kratce z lewej strony obok nazwiska jednego kandydata z tej listy, przez co wskazuje się jego pierwszeństwo do uzyskania mandatu,
- przyczyną nieważności głosu jest:
 - postawienie znaku „X” w kratkach obok nazwisk kandydatów umieszczonych na więcej niż jednej liście,
 - niepostawienie znaku „X” w żadnej kratce,
 - postawienie znaku „X” w kratce wyłącznie przy nazwisku kandydata z listy unieważnionej przez dzielnicową komisję wyborczą.

Uwaga: nieważne są karty do głosowania inne niż urzędowo ustalone lub nieopatrzone pieczęcią obwodowej komisji wyborczej ds. przeprowadzenia głosowania w obwodzie.

W wyborach do rad powiatów

- głosować można tylko na jedną listę kandydatów, stawiając znak „X” (co najmniej dwie linie przecinające się w obrębie kratki) w kratce z lewej strony obok nazwiska jednego kandydata z tej listy, przez co wskazuje się jego pierwszeństwo do uzyskania mandatu,
- przyczyną nieważności głosu jest:
 - postawienie znaku „X” w kratkach obok nazwisk kandydatów umieszczonych na więcej niż jednej liście,
 - niepostawienie znaku „X” w żadnej kratce,
 - postawienie znaku „X” w kratce wyłącznie przy nazwisku kandydata z listy unieważnionej przez powiatową komisję wyborczą.

Uwaga: nieważne są karty do głosowania inne niż urzędowo ustalone lub nieopatrzone pieczęcią obwodowej komisji wyborczej ds. przeprowadzenia głosowania w obwodzie.

W wyborach do sejmików województw

- głosować można tylko na jedną listę kandydatów, stawiając znak „X” (co najmniej dwie linie przecinające się w obrębie kratki)



- w kratce z lewej strony obok nazwiska jednego kandydata z tej listy, przez co wskazuje się jego pierwszeństwo do uzyskania mandatu,
- przyczyną nieważności głosu jest:
 - postawienie znaku „X” w kratkach obok nazwisk kandydatów umieszczonych na więcej niż jednej liście,
 - niepostawienie znaku „X” w żadnej kratce,
 - postawienie znaku „X” w kratce wyłącznie przy nazwisku kandydata z listy unieważnionej przez wojewódzką komisję wyborczą.

Uwaga: nieważne są karty do głosowania inne niż urzędowo ustalone lub nieopatrzone pieczęcią obwodowej komisji wyborczej ds. przeprowadzenia głosowania w obwodzie.

W wyborach wójtów, burmistrzów i prezydentów miast

- głosować można tylko na jednego kandydata, stawiając znak „X” (co najmniej dwie linie przecinające się w obrębie kratki) na karcie do głosowania w kratce z lewej strony obok nazwiska kandydata,
- przyczyną nieważności głosu jest:
 - postawienie znaku „X” w kratce przy nazwisku więcej niż jednego kandydata,
 - niepostawienie znaku „X” w żadnej kratce,
 - postawienie znaku „X” w kratce wyłącznie przy nazwisku kandydata skreślonego przez gminną komisję wyborczą.

Uwaga: nieważne są karty do głosowania inne niż urzędowo ustalone lub nieopatrzone pieczęcią obwodowej komisji wyborczej ds. przeprowadzenia głosowania w obwodzie.

W wyborach wójtów, burmistrzów i prezydentów miast (1 kandydat)

- wyborca głosuje za wyborem kandydata, stawiając znak „X” (co najmniej dwie linie przecinające się w obrębie kratki) na karcie do głosowania w kratce oznaczonej słowem „TAK” z lewej strony obok nazwiska kandydata,
- wyborca głosuje przeciwko wyborowi kandydata, stawiając znak „X” (co najmniej dwie linie przecinające się w obrębie kratki) na karcie do głosowania w kratce oznaczonej słowem „NIE” z lewej

- strony obok nazwiska kandydata,
- przyczyną nieważności głosu jest:
 - postawienie znaku „X” w obu kratkach,
 - niepostawienie znaku „X” w żadnej kratce.

Uwaga: nieważne są karty do głosowania inne niż urzędowo ustalone lub nieopatrzone pieczęcią obwodowej komisji wyborczej ds. przeprowadzenia głosowania w obwodzie.

W ponownym głosowaniu wójta, burmistrza i prezydenta miasta (tzw. II tura):

- głosować można tylko na jednego kandydata, stawiając znak „X” (co najmniej dwie linie przecinające się w obrębie kratki) na karcie do głosowania w kratce z lewej strony obok nazwiska kandydata,
- przyczyną nieważności głosu jest:
 - postawienie znaku „X” w kratce przy nazwisku więcej niż jednego kandydata,
 - niepostawienie znaku „X” w żadnej kratce.

Uwaga: nieważne są karty do głosowania inne niż urzędowo ustalone lub nieopatrzone pieczęcią obwodowej komisji wyborczej ds. przeprowadzenia głosowania w obwodzie.

W ponownym głosowaniu wójta, burmistrza i prezydenta miasta (tzw. II tura; 1 kandydat):

- wyborca głosuje za wyborem kandydata, stawiając znak „X” (co najmniej dwie linie przecinające się w obrębie kratki) na karcie do głosowania w kratce oznaczonej słowem „TAK” z lewej strony obok nazwiska kandydata,
- wyborca głosuje przeciwko wyborowi kandydata, stawiając znak „X” (co najmniej dwie linie przecinające się w obrębie kratki) na karcie do głosowania w kratce oznaczonej słowem „NIE” z lewej strony obok nazwiska kandydata
- przyczyną nieważności głosu jest:
 - postawienie znaku „X” w obu kratkach,
 - niepostawienie znaku „X” w żadnej kratce.

Uwaga: nieważne są karty do głosowania inne niż urzędowo ustalone lub nieopatrzone pieczęcią obwodowej komisji wyborczej ds. przeprowadzenia głosowania w obwodzie.

Źródło: Krajowe Biuro Wyborcze

REKLAMA

SYKOMAT

Świat drzwi i podłóg



Góraszka 42
 wjazd od ul. Dębowej
 tel: 22 780 09 80,
 668 859 041
 goraszka@sykomat.com.pl
 pon.-pt.: 8-17 sob.: 9-14

DRZWI

OKNA

BRAMY

PODŁOGI

SZTUKATERIE

ELEWACJE & TARASY

OUTLET
 stanów magazynowych
 do -80%

TRANSPORT • MONTAŻ • OBSŁUGA INWESTYCJI

www.sykomat.com.pl



Paweł RUPNIEWSKI

NASZ WYBÓR DLA JÓZEFOWA!

pawelrupniewski.pl

Poznajcie nas! Jesteśmy niezależni! Znamy Józefów i jesteśmy zdecydowani działać na jego rzecz, dlatego stawiamy na:

- Środowisko naturalne
- Równy dostęp do infrastruktury miejskiej
- Zrównoważony rozwój Józefowa
- Józefów bez smogu - poprawę jakości powietrza
- Integrację wizualną i komunikacyjną Miasta
- Większą decyzyjność Mieszkańców: działanie w oparciu o budżet partycypacyjny
- Redukcję uciążliwości budowy trzeciego toru
- Współpracę z innymi gminami oraz powiatem





Szanowni Państwo,

*Dziękuję za możliwość pracy
na rzecz naszego
miasta przez ostatnie 12 lat!*

dzięki Państwa głosom przez trzy kadencje pełniłem zaszczytną funkcję prezydenta miasta Otwocka. Byłem pierwszym prezydentem, którego wybraliście Państwo więcej niż jeden raz, co bardzo motywowało mnie do pracy. Niestety mój stan zdrowia nie pozwala mi ubiegać się o to stanowisko po raz kolejny. Z tego miejsca chciałbym Państwu podziękować za możliwość pracy na rzecz naszego miasta i zdać krótką relację z wykonanych prac.

Kiedy w 2006 roku zaczynałem pracę, Otwock był miastem bez dokumentów strategicznych, kanalizacji, bazy rekreacyjnej i kulturalnej. W ciągu ostatnich 12 lat udało się ten stan zmienić. Dokonaliśmy tego, utrzymując najniższe w regionie nakłady na administrację i przy znacznym, bo ponad 100-milionowym udziale środków zewnętrznych.

Największą inwestycję, wartą 230 mln zł, czyli system wodno-kanalizacyjny wykonaliśmy w pierwszej kadencji. Dopiero w kolejnych latach mogliśmy zacząć budować to co widoczne: chodniki, ścieżki rowerowe, boiska, drogi. Właściwie wszystko budowaliśmy od podstaw. Gdy zaczynałem, w mieście nie było żadnego boiska ze sztuczną nawierzchnią. Dziś mamy ich 15. Dodatkowo powstały 3 kompleksy typu Orlik, a obecnie budujemy kolejny, tym razem na osiedlu Ługi. Na sfinansowanie większości z tych inwestycji udało nam się pozyskać środki zewnętrzne.

Podobnie ze ścieżkami rowerowymi, w Otwocku na początku mojej pracy zupełnie ich nie było, a dziś m.in. dzięki 6 mln zł dotacji z Unii Europejskiej mamy 23 km ścieżek, a rowerem można spokojnie dojechać do: Jabłonna, Wólki Młódzkiej, Celestynowa, Józefowa i Karczewa.

Przy każdej szkole zbudowaliśmy place zabaw i infrastrukturę sportową. Żłobek i Szkoły Podstawowe nr 1, 2 i 9 przebudowaliśmy. Obecnie mamy pozwolenie na budowę nowej szkoły w Wólce Młódzkiej i jeżeli rada miasta wyrazi na to zgodę, mamy nadzieję podpisać umowę na jej budowę jeszcze w tej kadencji. W tym roku pozyskaliśmy 8 mln zł dotacji, za które w przyszłym roku kolejnych 16 budynków (w tym szkół i przedszkoli) przejdzie modernizację.

Wspieraliśmy finansowo inwestycje na drogach powiatowych takich jak: budowa rond przy ul. Matejki i ul. Kraszewskiego, remont ul. Batorego, Narutowicza, Armii Krajowej, Poniatowskiego czy budowa wczoraj otwartego mostu na rzece Świder. Systematycznie staraliśmy się poprawiać stan ulic gminnych, tylko w tej kadencji zmodernizowaliśmy 55 ulic. Obecnie mamy 47 projektów kolejnych modernizacji.

Przebudowaliśmy teatr i uruchomiliśmy w nim kino, dzięki temu Otwockie Centrum Kultury mogło się przenieść z pomieszczeń wynajmowanych wcześniej przy ul. Warszawskiej. A teatr stał się kulturalnym centrum naszego miasta.

Z myślą o osobach dojeżdżających do Warszawy uruchomiliśmy SKM oraz linie dojazdowe do PKP z: Wólki Młódzkiej, Świerku, Ługów i Morskiego Oka w ramach wspólnego biletu. Od września tego roku dla mieszkańców Otwocka utworzono bilet metropolitalny. Zbudowaliśmy parking przy PKP. Uzgodniliśmy z PKP budowę przejść podziemnych oraz bezkolizyjnych przejazdów pod torami. Inwestycja zostanie zakończona w ciągu kolejnych dwóch lat.

Nadal są obszary, które czekają na modernizację, ale zmiany które nastąpiły w ostatnich latach w naszym mieście są wyraźne. Dziś wizytówką miasta jest odrestaurowana ul. Kościelna, zmodernizowane targowisko, czy zmodernizowany budynek Teatru im. S. Jaracza, a dzięki 4,3 mln zł dotacji z Unii Europejskiej już w przyszłym roku będziemy mogli cieszyć się zakończoną rewitalizacją Parku Miejskiego i skwerów.

Są zagadnienia, o które często Państwo pytacie, postaram się odpowiedzieć na najczęściej zadawane pytania:

Kiedy skończą się prace w parku, co w nim powstanie?

Po aktualizacji dokumentacji wykonujemy infrastrukturę podziemną tj.: budowę oświetlenia, zasilania tężni i fontanny, przyłączy wodno-kanalizacyjnych i punktów podlewania parku. Obecnie szukamy wykonawcy na parkingi od ul. Puławskiego. Efekt finalny rewitalizacji widoczny będzie dopiero w przyszłym roku, kiedy to zostanie zamontowana fontanna, pergole, tężnia i altana, a muszla koncertowa przejdzie remont. Na terenie całego parku zostaną wykonane nowe nasadzenia. Wszystko to będzie możliwe dzięki pozyskanemu przez miasto dofinansowaniu unijnemu w kwocie 4,3 mln zł.

Co z niedokończoną galerią spółki DOREX?

W tym roku, po 8 latach sporu sądowego, do miasta wróciły nieruchomości, które spółce Dorex oddał w użytkowanie wieczyste mój poprzednik. Oponenti zarzucali mi, że nie powinienem występować do sądu, tylko czekać, aż komornikowi w kolejnych licytacjach uda się te nieruchomości wreszcie zlicytować. Jestem innego zdania. Odzyskane nieruchomości mają ogromną wartość dla miasta i jego mieszkańców. Po wydaniu terenu przez komornika niezbędne będzie zlecenie inwentaryzacji naniesień (pod ziemią znajduje się parking podziemny na około 120 miejsc). Jeżeli parkingi będą w dobrym stanie, warto rozważyć ich wykorzystanie. O tym co ma powstać nad ziemią, powinni zdecydować mieszkańcy.

Galeria „Kupiecka” i Pensjonat Gurewicza – kiedy zakończą się te inwestycje?

Nierzetelny inwestor Dorex przez lata nie potrafił dokończyć swojej galerii. Tą sytuację słusznie wykorzystwała inna spółka, która buduje kilkaset metrów dalej galerię „Kupiecka” (ma powstać w ciągu roku). Generalnym wykonawcą „Kupieckiej” jest największa firma budowlana w Polsce, dlatego o powodzenie tej inwestycji jestem spokojny. Podobnie o powodzenie przywrócenia do użytkowania dawnego Pensjonatu Gurewicza. Mimo obaw mieszkańców budynek ten znalazł uczciwego nabywcę. Jego ponowne otwarcie powinno zgrać się w czasie z odrestaurowaniem Parku Miejskiego, co będzie miało duży wpływ na rozwój turystyki w naszym mieście.

Otwockie składowisko Sater i zakłady Lekaro zlokalizowane w Wiązownie - kiedy zostaną zamknięte?

Temat składowiska, choć został nagłośniony przez radnych przed referendum, nowy nie jest. Dwadzieścia lat temu miasto utworzyło



spółkę, której czas trwania określono na 30 lat. Miasto jest mniejszościowym udziałowcem tej spółki, nie może więc decydować o czasie jej trwania. Może jedynie regulować limity składowania. Ostatni wniosek o ich podniesienie złożył mój poprzednik, na co ówczesna rada nie zgodziła się. Ja takiego wniosku nigdy nie składałem.

Przez lata nasze miasto było oskarżane przez oponentów o tworzenie „zagłębia śmieciowego”, tymczasem od kiedy jestem prezydentem miasta, na mocy żadnej z moich decyzji nie powstała ani nie została rozbudowana żadna instalacja śmieciowa. Wielu firmom w tym czasie wydawałem decyzje odmowne, były nimi m.in.: Błysk, Remondis, Bestia i trzykrotnie składowisko Sater.

Gdy uwaga opinii publicznej była przez radnych kierowana na otwockie wysypisko Sater, 600 metrów dalej na terenie gminy Wiązowna powstała kolejna lokalizacja firmy Lekaro. Instalacja ta była wielokrotnie rozbudowywana! Kontrole WIOŚ wykazywały znaczne uchybienia prawa w gospodarowaniu odpadami przez firmę z Wiązowny. Problem odorowy jest ponadgminny i żeby go rozwiązać, potrzeba współpracy gmin i powiatu, a nie prób tworzenia kampanii wyborczych na jego bazie. Takiej woli współpracy niestety brakuje.

Jak oceniam współpracę z obecną radą miasta?

Moje ugrupowanie nigdy nie zdobyło większości w radzie miasta, mimo to zawsze starałem się radnych innych opcji przekonywać merytorycznymi argumentami. W tej kadencji ten sposób pracy nie przynosił rezultatów i wiele cennych inicjatyw zostało przez radnych zablokowanych. Przykładem może być pozyskana 1,3-milionowa dotacja na plany rewitalizacji centrum. Unia Europejska przyznała miastu dotację, którą radni postanowili odrzucić. Dziś, kiedy wygraliśmy sprawę w sądzie i odzyskaliśmy część terenów w centrum, szczególnie przydałyby się nam plany jego rewitalizacji czy ekspertyzy techniczne. Niestety, ze względu na odrzucenie środków z UE te wydatki miasto będzie musiało pokryć z własnych środków.

W tym samym czasie gdy radni PiS odrzucali unijne wsparcie, zadecydowali o organizacji kosztownego referendum. To referendum, już rok po jego przeprowadzeniu, sąd administracyjny w Warszawie prawomocnym wyrokiem określił jako powołane niezgodnie z prawem.

Gdy rozpoczynaliśmy obecną kadencję, miasto miało około 15 mln zł oszczędności. Chcieliśmy, by pieniądze te zostały przeznaczone na większą inwestycję. Obecni radni zdecydowali się przeznaczyć te środki na mniejsze inwestycje i wydatki bieżące i dziś kiedy stoimy przed budową nowej szkoły, mamy spory problem z zaplanowaniem środków, bo nie mamy już żadnych oszczędności, a część inwestycji w tej kadencji wykonywana była na kredyt.

Nie chowam urazy, a mówię o tym, żebyśmy potrafili wyciągać wnioski, by przyszła rada nie popełniała błędów poprzedników, co z pewnością posłuży mieszkańcom.

Jakie inwestycje zostały zaplanowane na kolejne lata?

Dużo będzie zależało od nowo wybranej rady i prezydenta, niemniej są inwestycje, które zostały przez nas przygotowane lub na które pozyskaliśmy już środki unijne, dlatego powinny być dokończone:

- rewitalizacja parku i dwóch skwerów (otrzymane dofinansowanie unijne 4,3 mln zł),
- termomodernizacja 16 budynków, w tym szkół i przedszkoli (otrzymane dofinansowanie unijne 8 mln zł),
- budowa szkoły w Wólce Młódzkiej,
- budowa mieszkań komunalnych przy. ul Kochanowskiego,
- zagospodarowanie odzyskanych nieruchomości po niedokończonej budowie galerii,
- budowa parkingów i pętli autobusowej po zakończeniu prac związanych z przebudową dworca,
- kontynuacja remontu ulic gminnych ze szczególnym uwzględnieniem odwodnienia.

Miałem zaszczyt pracować jako prezydent w czasie, kiedy nasze miasto przechodziło najważniejsze przemiany. Zrealizowaliśmy solidne podstawy (studium, infrastrukturę podziemną, zmodernizowaliśmy część dróg, pozyskaliśmy środki na modernizację szkół i infrastruktury sportowej), tak by nasze miasto mogło się rozwijać. Dokonałmy tego przy najniższych w regionie nakładach na administrację i przy znacznym udziale ponad 100 mln zł środków zewnętrznych.

Praca na stanowisku prezydenta to zaszczyt, który wymaga poświęcenia. Kandydatom w nadchodzących wyborach samorządowych życzę przede wszystkim wielu sił i wytrwałości w trosce o dobro naszego miasta i jego mieszkańców.

Minione 12 lat były dla mnie bardzo wymagającym, ale też wspaniałym czasem. Miałem okazję nie tylko realizować największe w historii miasta inwestycje, ale również poznać wspaniałych ludzi: przedstawicieli urzędów, instytucji, firm, stowarzyszeń i lokalnych społeczności. To mieszkańcy tworzą klimat miasta i są w nim najważniejsi. Za taką możliwość, za te 12 lat serdecznie Państwu dziękuję.

Z poważaniem

Zbigniew Szczepaniak
Prezydent Miasta Otwocka





dokończenie na str. 1

Po 123 latach zaborów – niewoli naznaczonej walką, cierpieniem i wysiłkiem wielu pokoleń Polek i Polaków – nasz kraj odzyskał suwerenność. Mieszkańcy Powiatu Otwockiego, mamy ten most, wymarzony tak naprawdę od kilkudziesięciu lat – mówił starosta, Mirosław Pszonka.

Jak podkreślał gospodarz powiatu: -Ten most jest mostem szczególnym, ponieważ rozwiązuje wiele problemów w Otwocku, jeśli chodzi o komunikację, a co najważniejsze, jest mostem wyteścinnym przez mieszkańców Otwocka, Józefowa, ale także innych sąsiednich gmin. Jest inwestycją, na którą wszyscy bardzo czekali-

śmy! Wartość całej inwestycji wynosi około 35 milionów zł, Prace były prowadzone dwuetapowo w okresie od 22 sierpnia 2017 roku do 12 października 2018 r. Podczas realizowania etapu I wykonano konstrukcję obiektu mostowego, nasypy przy obiekcie, mur oporowy pod wiaduktem drogi wojewódzkiej Nr 721 i przebudowa-

inwestycję. Dziękuję za wszystkie Państwa wysiłki i starania. Dziękuję za to, że przyczynili się Państwo do stworzenia miejsca potrzebnego które – ufam – będzie dobrze służyć Mieszkańcom i poprawi bezpieczeństwo – zakończył swoją przemowę Mirosław Pszonka.

Niedzielną uroczystość była również okazją do wręczenia pamiątkowych odznaczeń, dyplomów i medali Pro Masovia.

Po przecięciu wstęgi, mostem przemaszerowały poczty sztandarowe, a za nimi ruszyła defilada wozów stra-



REKLAMA

ELMED
STOMATOLOGIA

z gazetą
10% rabatu na usługi
do 15.11.2018 r.

- Stomatologia zachowawcza
- Chirurgia
- Protetyka
- Stomatologia dziecięca w ramach NFZ
- Implanty
- Konsultacje medyczne

KARCZEW - Rynek Zygmunta Staroego 3
tel.: 505-170-101, (22) 780-64-05
www.lekarze-karczew.pl

OGŁOSZENIE PŁATNE

Stefan TRACZYK
Kandydat PIS na radnego
do Sejmiku Mazowieckiego
z okręgu podwarszawskiego

Lista
10 PiS
Pozycja 7

PiS

no część urządzeń. Etap II to dokończenie obiektu mostowego, wykonanie dojazdów na łącznej długości 1,5 km, przebudowa pozostałych urządzeń kolidujących z inwestycją, budowa sygnalizacji świetlnej oraz budowa oświetlenia ulicznego.

Chcę dzisiaj z serca podziękować wszystkim osobom i instytucjom, które zaangażowały się w tę ważną dla Mieszkańców Powiatu Otwockiego

żach z wszystkich gmin powiatu oraz parada starych samochodów, motocyklistów i... rowerzystów.

Strażacka grochówka, kielbaski z grilla, malowanie buziek, stoiska food trucków to tylko nieliczne atrakcje, które czekały na uczestników wydarzenia. O godzinie 16:00 scenę przejęli muzycy, czyli zespoły: Long& Junior, Best Banda, Nastja, Jorggus.

W finale uroczystego otwarcia Mostu im. 100-lecia Odzyskania Niepodległości otwockanie i józefowianie

mogli podziwiać niezwykle pokaz fajerwerków.

Przypominamy, że relację wideo z otwarcia mostu im. 100-lecia Odzyskania Niepodległości znajdziecie na naszym FB! Wystarczy, że zeskanujecie poniższe kody QR:

ML



REKLAMA

PRZEBIJEMY KAŻDĄ OFERTĘ!
WKŁADY, OBUDOWY - SPRZEDAŻ, MONTAŻ

20 lat
80 tysięcy

500 55 50 55
KOMINKI

Wycena gratis : sezamsim@wp.pl

kraski.pl DEPRO
hajduk DAWA
REGALFIRE JOTUL
HITZE SUPRO

KOMINIARZ

Mirosław Antos

Usługi kominiarskie w pełnym zakresie
Kontrola szczelności wewnętrznej instalacji gazowej
www.kominiarz-otwock.pl
tel. 22 787 77 99, 602 704 586

TAXI
22 719 66 66 24h
CENTRUM
Zawsze na czas i na miejscu!

POSTÓJ TAXI
ul.Karczewska róg Matejki
(vis-à-vis szpitala na Batorego)
Przyjmujemy płatności kartą

**DOJAZD DO KLIENTA NA TERENIE OTWOCKA
BEZPŁATNY**

FIRMA GARDINIA SP. Z O.O.
poszukuje do swojego biura
w Józefowie k. Otwocka
pracownika działu handlowego.

Od kandydatów oczekujemy:
- wykształcenia min. średniego,
- biegłej znajomości obsługi komputera
a w szczególności pakietu Office
- excell,
- samodzielności i dokładności
w wykonywaniu powierzonych zadań
Dodatkowym atutem będzie:
- doświadczenie we współpracy z firmami
w branży dekoracji okien i obsłudze
klientów sieciowych
- doświadczenie we wspieraniu działań
przedstawicieli handlowych firmy
- znajomość języka niemieckiego lub
i angielskiego

Oferujemy:
- pracę biurową na pełen etat
- możliwość rozwoju i awansu,
- stabilne wynagrodzenie

CV wraz z listem motywacyjnym prosimy
o przesyłanie na adres
repcja@gardinia.pl



Dlaczego polskim piłkarzom brakuje jakości? cz.1

W telewizji leciał mecz Śląska Wrocław z Wisłą Kraków. Jeden z wielu „typowych meczów walki”, który zna każdy kibic polskiego futbolu. Długa piłka i rozpychanie łokciami. Do pokoju wszedł syn i zapytał: - Tato, co oglądasz? Szybkim ruchem przełączyłem kanał. - Manchester City. Chyba nadszedł już ten czas, gdy trzeba powiedzieć: - Wystarczy katowania młodych ludzi produktem futbolopodobnym.

Wywal! Długa! Jak grasz? Szybciej! Podaj! - zna to każdy rodzic, który chodzi na mecze dzieci. Co więcej, prawie każdy rodzic ma takie okrzyki „na sumieniu”. Tymczasem podpowiedzi rodziców i złe prowadzenie treningów przez dzieci to jedna z przyczyn późniejszych klęsk polskich piłkarzy. Oglądamy polską ligę a potem angielską Premier League i wydaje się nam, że to inne dyscypliny sportu. Podczas mundialu jedynym sposobem naszej gry była „Długa na Lewego”. Z zazdrością patrzyliśmy na dryblujących Belgów, Chorwatów czy Anglików nie bojących się gry jeden na jednego. A przecież wszystko zaczyna się na treningu i meczu siedmiolatków. Gdzieś w Otwocku, Celestynowie czy Karczewie. Od początku skazujemy dzieci na klęski, choć chcemy dobrze. Dlaczego tak się dzieje? Zapytaliśmy o to Mariusza Paszkowskiego, szefa Football Lab, kiedyś dyrektora Coervera (słynna holenderska metoda szkolenia) na Polskę a dziś szefa Football Lab, nowatorskiego systemu szkolenia młodzieży, w którym ćwiczą m.in. Jagiellonia Białystok, Pogoń Szczecin czy Champion FC Otwock.

-My jako trenerzy musimy wyposażać zawodników w narzędzia i na tym przede wszystkim powinniśmy się skupić. To jak będą grać w przyszłości, w znacznym stopniu zależy od tego czego ich nauczymy. Nie chodzi o kreowanie zawodnika wg określonego modelu gry a rozwijanie umiejętności, które pozwolą mu się zaadaptować do każdego systemu. Wystarczy spojrzeć na najlepszych zawodników na świecie, którzy potrafią się zaadaptować do każdego modelu gry - mówi.

A więc przejdźmy do rzeczy. Dlaczego polski piłkarz jest tak mało

Oto podstawowe błędy w szkoleniu dzieci.

1. Gramy na wynik

-To na pewno najbardziej widoczny problem. Dyskutujemy o tym, czy grać o wynik czy nie, ale to jest złe postawione pytanie. Sport jest zawsze związany z wynikiem. Wychodzę na boisko po to, żeby wygrać a nie tylko po to, żeby tylko dobrze się bawić. Nastawienie dzieci pod kątem "Nie gramy o wynik" nie buduje duszy sportowca. Problemem jest to, że nie dzieci, ale my, czyli trenerzy i rodzice podchodzimy do wyniku jako do

nię, to trener wystawia go na obrońcę. W ten sposób ryzykuje porażkę w meczu, ale jego celem jest nauczyć zawodnika bronić. Musi wiedzieć, że za naukę trzeba czasem zapłacić cenę. My jako trenerzy i rodzice podchodzimy do tematu za bardzo zero-jedynkowo. Jeśli wygramy, to znaczy, że jest dobrze, jeśli przegramy, znaczy, że jest źle. I to jest ogromny błąd. W głównej mierze jako trenerzy powinniśmy się skupić na celach zadaniowych, bo te do celowo determinują cele wynikowe. Ale pamiętajmy o jednej rzeczy, rozwój zawodnika przede wszystkim!



rzeczy najbardziej istotnej. A przecież w sporcie dzieci wynik nie może przesłaniać rozwoju. Pamiętajmy, że na etapie młodzieżowym gra to nauka. I tak samo ważne jest zwycięstwo jak i porażka. Oczywiście ktoś powie, że Johan Cruyff mówił, że wynik nie jest

2. Dorosli zabijają pasję

-Zawsze zadaję podstawowe pytanie: „Czy matka krytykująca syna bramkarza, że źle broni, stała kiedykolwiek na bramce?” Ale nie rodzice są problemem, a ogólnie osoby dorosłe. Teraz jest co prawda duża



podchodzą całościowo do piłki, jak często brakuje pokory. Jak często kwestia osiągnięcia dobrego wyniku przysłania im rozwój zawodnika.

Wystarczy spojrzeć na to, w jaki sposób rozgrywana jest większość

zawodniczy, jest mocno widoczne podczas trwających mistrzostw świata. Praktycznie w każdej drużynie mamy zawodników, którzy poza kapitalnym przygotowaniem motorycznym są świetni technicznie i widać, że ta gra ich cieszy. Ale to bierze się z odpowiedniej pracy u podstaw.

Poza tym, młodych zawodników nie będzie cieszyć gra, kiedy my dorośli wypowiadamy się z pogardą o ich zagraniach, decyzjach. Takie przypadki są nagminne w młodzieżowej piłce nożnej. Więc nie dziwi się, że dzieciom jest łatwiej wchodzić w gry komputerowe. Tam nie są sterowane, krytykowane, same decydują i to sprawia im większą frajdę. Zachowania osób dorosłych zabijają często pasję zawodników.

3. Wygórowane oczekiwania

-Trenerzy oczekują zbyt szybko wyników, postępów, a najlepsze rzeczy powstają w ciągu wielu lat. Piłka młodzieżowa nie jest wyścigiem. To jest proces. Jeśli dla dziecka piłka jest pasją, to włoży w to wielokrotnie więcej zaangażowania niż mając nad sobą bat. Miłość do futbolu, nie przymus gry.

Marek Wawrzynowski
(dziennikarz sportowy WP,
rodzic w Champion FC Otwock)

Dalszy ciąg artykułu w kolejnym numerze!



kreatywny? Dlaczego nie mamy jakości piłkarskiej? Choroba pojawia się w pierwszych latach. A potem tylko postępuje.

istotny, że liczy się sama zabawa, ale to jest zdanie wyciągnięte z kontekstu.

O czym mówił Cruyff? Jeśli ktoś jest napastnikiem a nie potrafi bronić

nagonka na rodziców, ale powinniśmy mówić ogólnie o dorosłych. Zobaczmy jak zachowują się trenerzy. Często jest to skandaliczne, jak

nik. A przecież dzieci powinny mieć frajdę z tego, że mogą grać. Cieszyć się z każdego kontaktu z piłką. To, w jakim systemie wychowują się



Poznajcie Króla Ajnów!

Nazwisko Piłsudski większości z nas kojarzy się z osobą marszałka Polski – Józefa. Ale to nie jedyna postać, która je nosiła. Przekonacie się o tym, przychodząc na wykład Waldemara Czechowskiego połączony z prezentacją autorskiego filmu dokumentalnego pt.: „Piłsudski Bronisław – zesłaniec, etnograf, patriota”.

„Jeżeli ginie jeden naród – jego język i jego kultura – ginie cały świat” – takie jest motto produkcji, w której autor przedstawia postać niezłomnego człowieka zawsze stojącego po stronie słabszych. Bronisław Piłsudski, bo o nim mowa, to starszy mniej znany brat marszałka Józefa Piłsudskiego. A także jeden z XX-wiecznych humanistów i badaczy Azji.

Był wielkim etnografem-samoukiem, zesłańcem na katorgę. 15 lat spędził na wyspie śmierci Sachalin, gdzie badał mniejszości etniczne Sachalinu i Hokkaido. Zachował i uratował w swoich pracach naukowych ginący język Oroków, Niwchów a przede wszystkim Ajnów. Dzięki temu zyskał przydomek „Króla Ajnów”, czyli ludności zamieszkującej pogranicze Syberii, Sachalinu i Hokkaido.

Ten wielki patriota, to również znacząca postać dialogu polsko-litewskiego, mediator polityczny we Francji i Szwajcarii, a także aktywnie działający wśród Polaków na uchodźstwie (przed 1 wojną przed odzyskaniem Polski wolności). Zasłużył się też dla polskiej etnografii jako badacz ludów Podhala Szpizsa i Orawy.

Jako pierwszy naukowiec stosował fonograf Edisona i zapisywał na walcach woskowych mowę i pieśni Ajnów oraz do celów naukowych używał aparatu fotograficznego. Do dziś jest ceniony zarówno w Polsce, Rosji jak i Japonii.

Jego wnuk, Kimura Kazuyasu, (po ojcu Sukezo, pierwotnym synu Bronisława i Chiuk-sammy) mieszkający w Japonii jako jedyny dziś na świecie potomek rodu po linii męskiej ma prawo nosić nazwisko Piłsudski.

W Bronisławie Piłsudskim można też widzieć postać, którą wedle standardów i kryteriów konwencji UNESCO nazywa się „skarbnicą kultury ludzkości” (human living treasure). Powierza to zapis w UNESCO „Każdy język świata i jego kultura (materialna i niematerialna – ustny przekaz) jest skarbnicą ogólnoswiatowego dziedzictwa kultur”

Wykład „Piłsudski Bronisław – zesłaniec, etnograf, patriota”, Sala widowiskowa MOK, ul. Kardynała Stefana Wyszyńskiego 1, Józefów, 19 października (piątek), godz.: 18:00, wstęp wolny

Surrealnie, czyli jak?

Zapraszamy na pierwsze, powakacyjne spotkanie ze Sztuką dla dorosłych.

Podczas najbliższych zajęć poznamy „Tajemnicę czarnego melonika” i dowiemy się, czym jest Surrealizm w malarstwie. Zgłębimy tajniki pracy słynnego artysty René Magritte’a. Malarsza, którego obrazy wypełniają zagadki i melancholia. Sprawdzimy także, czy wśród surrealistów byli Polacy. Spotkanie poprowadzi Katarzyna Białkowska-Cacko.

Sztuka dla dorosłych, Dom Nauki i Sztuki, ul. Kardynała Stefana Wyszyńskiego 4, Józefów, 26 października (piątek), godz.: 18:00, wstęp wolny

Fotograficzny poranek

Jeśli uwielbiasz robić zdjęcia i stale szukasz najpiękniejszych ujęć, to koniecznie skorzystaj z propozycji józefowskiego MOK-u!

W ostatnią sobotę października odbędzie się kolejny plener fotograficzny pt.: „Wschód słońca z aparatem w dłoni, czyli magia jesiennego poranka”. -Jeśli nie miałeś wystarczająco



dużo motywacji, aby odważyć się na wędrowkę przed wschodem słońca, w ciemności, bez pewności, czy ten trud okaże się wartym, dołącz do nas! Zapraszamy wszystkich fotoamatorów! - zachęcają organizatorzy. Uczestnicy pleneru spotkają się o godzinie 6:00 na parkingu przed mapą Józefowa na skrzyżowaniu ulicy Wyszyńskiego i Alei Nadwiślańskiej.

Udział w wydarzeniu jest bezpłatny, ale obowiązują zapisy!

Animacja dla najmłodszych

Piękna jesień, którą możemy się obecnie cieszyć sprawia, że chętnie spędzamy czas w plenerze. Jednak zanim wybierzemy się z naszą pociechą na plac zabaw lub spacer nad rzekę, warto zabrać ją na seans w Kinie Muza MOK!

W sobotę, 27 października zostanie wyświetlony film pt.: „Kapitan Morten i Królowa Pająków”. Produkcja przeznaczona jest dla widzów od lat sześciu i opowiada historię 10-letniego Mortena Viksa, który pragnie być taki sam jak jego tata. Buduje model statku i marzy o dalekiej, morskiej wyprawie. Nie spodziewanie kurczy się do rozmiaru owada i staje się kapitanem swojej łodzi. Jednak żeglowanie to nie taka prosta sprawa... Kapitan Morten i Królowa Pająków to zaskakująca animacja o potęgę nieograniczonej dziecięcej wyobraźni.

Reż.: Kaspar Jancis, Henry Nicholson, Riho Unt/2018/Belgia, Estonia, Irlandia, Wielka Brytania/Czas: 79 min.

„Kapitan Morten i Królowa Pająków”, Kino MUZA MOK, ul. Wyszyńskiego 1, Józefów, 27 października (sobota), godz.: 11:00, wstęp wolny

Być jak Kalina

„Nie przypominam Kaliny Jędrusik, wyglądam zupełnie inaczej, mam inny głos, oczy, usta, nogi, biust... no może ten wzrost, ale to i tak kusi, nęci, wabi, by choć przez chwilę spróbować znaleźć się w jej świecie – twierdzi Patrycja Zywert-Szypka i zaprasza na swój monodram muzyczny.

Była pierwszą polską Marylin Monroe. Uwodziła. Spojrzeniem sarnich oczu, zmysłowymi ustami kuszącymi obietnicą pocałunków, smukłą talią, biustem... Miała opinię wampa. Uwielbiała prowokować. Skandalizowała. Szokowała. Całe życie jednak czarowała... miała szeroko otwarte serce i ramiona, duszę i umysł, to była osoba, która wiedziała, że na tym świecie wszystko jest możliwe i niczego nie można nazwać: na pewno i ostatecznie. Z postacią i twórczością Kaliny Jędrusik, bo o niej mowa, zmierzy się w sobotę, 27 października Patrycja Zywert-Szypka.

Muzyczne widowisko przygotowane wspólnie z Grzegorzem Szypką (scenariusz i reżyseria) jest próbą odsłonięcia tej niezwyklej artystki. A także odpowiedzi na pytania: jaka była Kalina, ze swoimi marzeniami, wyobrażeniami o sobie samej, o świecie, o ludziach, ze swoją największą miłością – Stanisławem Dygatem. -Zobacz Państwo Kalinę znaną i nieznaną, bliską i daleką, zmysłową i purytańską, wielką niemalże divę i prostą babkę z Gnaszyna. Kalinę, która była i jest wielką damą polskiego kina. Taka rekomendacja zdecydowanie nas przekonuje! Jeśli Was również, to już dziś zapraszamy do zakupu biletów! **Można je nabyć w cenie 20zł w przedsprzedaży od 15 do 26 października w godzinach 14:00-18:00, a w dniu wydarzenia od godz.: 17:00.**

„Kalina”, Sala widowiskowa MOK, ul. Wyszyńskiego 1, Józefów, 27 października (sobota), godz.: 18:00

ARTYKUŁ SPONSOROWANY

Zanim zabrzmiał Marsz Mendelсона

Ślub to wyjątkowe wydarzenie we wspólnym życiu każdej pary. Młodzi czekają na niego z niecierpliwością i marzą o tym, żeby zarówno ceremonia zaślubin, jak i uroczystości weselne wypadły perfekcyjnie. Jak tego dokonać? Dowiedzieć się podczas Pierwszych Powiatowych Targów Ślubnych!

Wydarzenie, które z pewnością zainteresuje wszystkich zakochanych odbędzie się w ostatnią niedzielę października (28.10) w Powiatowym Młodzieżowym Domu Kultury w Otwocku. Mogą wziąć w nim udział zarówno osoby, które sakramentalne „Tak!” mają już za sobą, jak i te, które dopiero szykują się na ten szczególnie dzień.

Celem targów jest również promocja lokalnych firm, które swoją ofertę lokują w szeroko rozumianej branży ślubnej. Podczas wydarzenia (w godzinach 10:00-17:00), odwiedzający będą mogli zapoznać się z najnowszymi trendami ślubnymi, ofertą miejscowych przedsię-

wzięwców w tym firm cateringowych i miejsc, gdzie można zorganizować wesele. A także z portfolio fotografów, kamerzystów oraz firm oferujących inne usługi ślubne. Organizatorzy przykładają wszelkich starań do atrakcyjnej oprawy całej imprezy. Podczas targów odbędzie się między innymi przegląd kapel weselnych, pokaz mody ślubnej, wystąpią rozmaici wodzireje prezentujący ciekawe oferty uatrakcyjniające każdy ślub i wesele. Będzie także konkurs z bardzo atrakcyjną nagrodą ufundowaną przez sponsora targów!

Co ciekawe, podczas targów odbędzie się również Giełda sukni

ślubnych wpisująca się w modny ostatnio trend, w którym przyszłe panny młode nie szyją kreacji, a właśnie kupują je na wtórnym rynku. Poza sukniami będzie można także sprzedać inne rzeczy i akcesoria ślubno - weselne, które niepotrzebnie zajmują miejsce w garderobie. Zatem drogie Panie, prosimy o odkurzenie sukien i przybycie do PMDK-u!

W związku z dużym zainteresowaniem wynajmu stoiska na Pierwszych Powiatowych Targach Ślubnych, wystawcy proszeni są o kontakt telefonicznie pod numerem: 601 152 294 lub mailowo: agencja220v@gmail.com



REKLAMA

WYBIERZ NAS!

ponad 10 lat skutecznie
pomagamy w wyborach

express
BANERY

WOLNE TERMINY

wyborcze

express

PAKIETY WYBORCZE

w atrakcyjnych cenach

Pakiet zawiera: wizytówki, ulotki, plakaty,
naklejki magnetyczne

od 373 zł brutto

PEŁEN ZAKRES
MATERIAŁÓW
WYBORCZYCH

SPECJALNE CENY DLA KOMITETÓW WYBORCZYCH

- Banery od 9,90 zł
- Plakaty od 1 zł
- Ulotki od 2 gr

NOWA
LOKALIZACJA!

CELESTYNÓW
ul. Osiecka 2



www.wybory.printmedia24.pl

603 361 479

reklama@halootwock.pl



PrintMedia24.pl
DRUKARNIA & AGENCJA REKLAMOWA

halootwock.pl

PLAKATY
EXPRESS

A3

100 szt
300 zł

50 szt
170 zł

25 szt
100 zł

CZAS OCZEKIWANIA

2h



O miłości, ale nie tylko

Teatr Otwarty MOK zaprasza na dramat w trzech aktach pt.: „Tysiąc franków Norwida”.

Spektakl ten to nie tylko przejmująca historia życia autora „Promethidiona”, zwłaszcza jego ostatniej, paryskiej dekady. To także wzruszająca opowieść o jego miłości do polskiej emigracyjnej pisarki Marii Sadowskiej. Proponowana sztuka jest jednak czymś znacznie więcej. To opowieść o Polsce, tej pozabawionej państwowości i wygnanej oraz nadziei, jaką nosił w sobie Norwid na urzeczywistnienie Polski zwycięskiej, niepodległej, uczciwej i uporządkowanej.

Tę nadzieję noszą w sobie Polacy także dziś, przeżywając wielkie kłopoty z zagospodarowaniem wolności, która powróciła do nas po 1989 r. Zapisane w dramacie diagnozy Norwida odnoszące się bezpośrednio do Polski i Polaków nic nie straciły ze swojej aktualności. Przeciwnie, wpływ czasu jeszcze bardziej spotęgował siłę słów Norwida. Autor „Promethidiona” jest wielkim nauczycielem mądrego i nowoczesnego patriotyzmu. Warto się wsłuchać w przenikliwe słowa i prorocze wypowiedzi Norwida diagnozujące to, co trzeba z naszego życia społecznego usunąć i to, co może i powinno je wzbogacić i uszlachetnić.

W spektaklu, który jest kolejną propozycją MOK-u w ramach wydarzeń na 100-lecie Niepodległości wystąpią: Elwira Romańczuk (Maria Sadowska), Jerzy Miedziński (Olizarowski) i Mariusz Marczyk (Cyprian Kamil Norwid). Scenografię przygotowała Lidia Marczyk, a muzykę Maria Natalia Rajkin.

Spektakl „Tysiąc franków Norwida”, Teatr Otwarty MOK, ul. Wyszyńskiego 1, Józefów, 28 października (niedziela), godz.: 18:00

„Dla Niej i o Niej” - Z pieśnią przez wieki...

Spółeczność otwockiej „czwórki” zaprasza do wspólnego śpiewania pieśni o Polsce

„Białe róże”, „Ojczyzno ma”, „O mój rozmarynie” - te i wiele innych utworów z pewnością zabrzmi podczas koncertu, który w ramach obchodów 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości odbędzie się w piątek, 26 października w Teatrze im. Stefana Jaracza w Otwocku.



Do wspólnego śpiewania zapraszają uczniowie i absolwenci Szkoły podstawowej nr 4 im. Józefa Piłsudskiego oraz gwiazda wieczoru – Julia Węgrowska.

Koncertowi będzie towarzyszyła wystawa prac laureatów konkursu plastycznego pt.: „Postać Marszałka Piłsudskiego”, który odbył się w SP4.

Uczestnicy wydarzenia będą mieli też możliwość zdobycia specjalnego numeru gazetki szkolnej, którą przygotowali uczniowie „czwórki”.

Koncert „Dla Niej i o Niej”, Teatr miejski im. S.Jaracza, ul. Armii Krajowej 4, Otwock, 26 października (piątek), godz.: 18:00, wstęp wolny



Andersen w nowej odsłonie

Wszyscy znamy baśnie Hansa Christiana Andersena takie jak: „Calineczka”, „Brzydkie kaczątko” czy „Nowe szaty cesarza”. Wiązowski Teatr Muzyczny oraz Powiatowy Młodzieżowy Dom Kultury w Otwocku postanowili przypomnieć nam teraz kim był „Świniopas”.

Bajka muzyczna, którą obejrzymy w sobotę, 20 października przeznaczona jest dla małych i dużych widzów. Opowiada historię księcia, który oddał swe serce nieznajomej, pięknej królowi. Jeśli chcecie sprawdzić, jak potoczyły się losy bohaterów, to koniecznie przyjdźcie do Domu Kultury „Nad Świdrem” w Woli Karczewskiej!

W przedstawieniu wystąpią: Gabriela Pielak w roli Księżniczki, Jan Nowodworski – Król, Weronika Nieć – Królowa, Michał Pięta – Szambelan oraz Maria Muszyńska, Kinga Micewicz, Małgorzata Mądra, Aleksandra Murias, Weronika Hardek, Zofia Bekalska, Oliwia Malitka, Marta Dwornik jako damy dworu i narratorzy. Tekst według H.Ch.Andersena przygotował Rafał Wejner, a muzykę - Radosław Laddy. Za reżyserię odpowiadają: Bożena Banaszek, Małgorzata Borkowska-Koczyk, za opracowanie muzyczne Malwina Borkowicz. Choreografię przygotowały Marta Dwornik, Bożena Banaszek oraz aktorzy. Efekty wizualne i dźwiękowe to dzieło: Wojciecha i Doroty Czermińskich, scenografia - Małgorzata Borkowska-Koczyk. Za obsługę wizualno-dźwiękową odpowiadają natomiast Tomasz Koczyk, Wojciech Czermiński. **Bajka muzyczna „Świniopas”, Dom Kultury "Nad Świdrem" w Woli Karczewskiej, 20 października 2018, godzina 17.00, wstęp wolny**

OGŁOSZENIE PŁATNE

Barbara Dylejko-Menin



Nazywam się **Barbara Dylejko-Menin** i kandyduję w wyborach samorządowych w okręgu 1 z listy Samorządowej Inicjatywy Mieszkańców na stanowisko radnej w Radzie Miasta Otwocka. Pozycja na liście 1.

Jestem absolwentką Warszawskiej Akademii Medycznej oraz uczelni brytyjskich, Southwark College i Hammersmith and West London College, gdzie studiowałam język angielski.

Mieszkam w Otwocku wraz z mężem, Ernestem, który jest Włochem. Prywatnie jesteśmy rodzicami dwojga dorosłych dzieci a zawodowo, właścicielami Otwockiego Centrum Językowego, gdzie od wielu lat skutecznie motywujemy

młodzież i dorosłych do nauki języków obcych.

Wnikliwie obserwuję sytuację mojego miasta oraz działania Prezydenta i Rady Miasta. Uczestniczę w wybranych posiedzeniach Rady i staram się upubliczniać problemy dotyczące naszego miasta. Jestem autorką publikacji dotyczących między innymi projektu Restaura, dewastacji Parku Miejskiego, nowego podziału na okręgi wyborcze i innych. (do przeczytania w Linii Otwockiej oraz w Internecie). Wchodzę w skład Otwockiej Rady do Spraw Budżetu Obywatelskiego i brałam udział w pracach nad uchwalaniem zasad budżetu.

Jestem członkinią Kongresu Kobiet, wierzę w konieczność aktywizowania kobiet i chcę wspierać działania na rzecz kobiet. Od wielu lat działam charytatywnie na rzecz Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, wspomagam osoby chore i znajdujące się w trudnej sytuacji życiowej.

Jestem osobą przedsiębiorczą i zdeterminowaną. Z uporem i wiarą w skuteczność mojego działania realizuję wyznaczone cele. Nie boję się podejmowania odważnych decyzji i przyjęcia za nie odpowiedzialności. Potrafię myśleć krytycznie i kreatywnie, rozwiązywać skomplikowane problemy i zarządzać zespołami ludźmi. Wiem, kiedy należy twardo bronić określonych argumentów, a kiedy iść na kompromis.

Jestem pewna, że jako radna nie zawiodę Państwa oczekiwani.

Proszę o głos na moją kandydaturę. LISTA nr 17, OKRĘG 1, MIEJSCE 1.



Jak widzę swoją działalność w Radzie Miasta:

- Będę ściśle współpracować z Prezydentem Miasta Otwocka.
- Rzetelnie reprezentować interesy mieszkańców okręgu nr 1 oraz wspólne interesy mieszkańców Otwocka.
- Utrzymywać stały kontakt ze wszystkimi mieszkańcami okręgu i reagować na ich postulaty.
- Dbać o harmonijną współpracę członków Rady Miejskiej, tak by odpowiedzialnie reprezentowali interesy mieszkańców Otwocka.
- Wspierać działania w celu realizacji założeń programowych Samorządowej Inicjatywy Mieszkańców.

Główne założenia programowe dla Okręgu 1:

- Poprawa stanu nawierzchni dróg i chodników, szczególnie tych, które prowadzą do budynków użyteczności publicznej: przedszkole i szkoła nr2, Ośrodek Szkolno-Wychowawczy przy ul. Literackiej.
- Wsparcie działań dążących do likwidacji uciążliwych zapachów pochodzących ze składowisk śmieci.
- Dążenie do rozwiązania konfliktu związanego z budową nowego obiektu szkolno-przedszkolnego na terenie Wólki Młódzkiej.
- Pomoc w uzyskiwaniu dofinansowania na wymianę źródeł ogrzewania „starej generacji” na nowe, w ramach programu „Czyste Powietrze”.
- Opieka nad osobami w starszym wieku, chorymi i samotnymi poprzez wyposażenie ich w Kopertę Życia i Opaskę Życia.
- Działania przeciwko wykluczeniu cyfrowego mieszkańców okręgu.
- Poprawa doświetlenia miejsc użyteczności publicznej.



REKLAMA



Galeria Handlowa Partner Stojadła

ul. Warszawska 63A,
05-300 Mińsk Mazowiecki

 ghpartner.pl

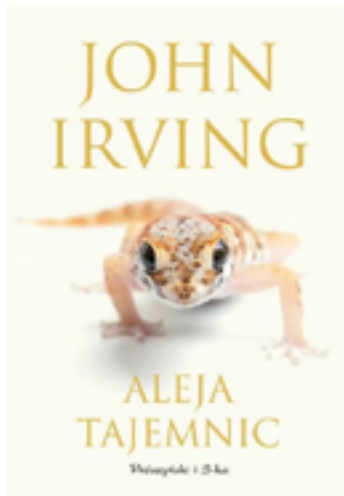
► Galeria udanych
zakupów

Zapraszamy!





Książki poleca

halootwock.pl


John Irving Aleja tajemnic

Czternastoletni Juan Diego, który urodził się i dorastał w Meksyku, ma młodszą siostrę Lupe, która myśli, że zna przyszłość, zwłaszcza swoją i brata. Jest telepatką, czyta w myślach i umie bezbłędnie roz-

szyfrować przeszłość większości ludzi, z którymi ma do czynienia. Z przyszłością różnie bywa, ale wyobraźcie sobie, co czuje dziewczynka, która myśli, że wie, co czeka ją lub osobę, którą najbardziej kocha. Do czego się posunie, aby odwrócić bieg przeznaczenia?

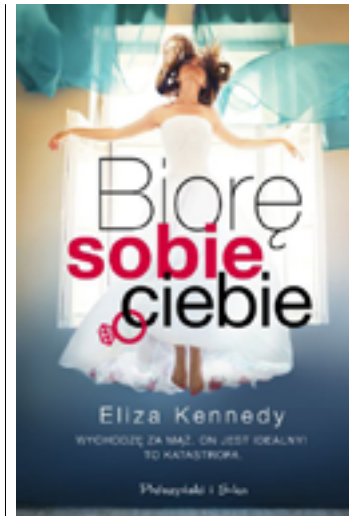
Z wiekiem, szczególnie w snach i wspomnieniach, żyjemy przeszłością. Bywa, iż żyjemy nią bardziej niż tym, co otacza nas w chwili obecnej.

Po latach Juan Diego wyruszy w podróż na Filipiny, ale będą mu towarzyszyć sny oraz wspomnienia z dzieciństwa i czasów dorastania; to w nich jest najbardziej żywy. „Los naznaczył go swoim piętnem”, opisuje John Irving Juana Diego. „Ciąg zdarzeń, ognia naszego życia – to wszystko, co wiedzie nas tam, dokąd zmierzamy, szlaki, którymi podążamy do końca, to, czego się spodziewamy i nie spodziewamy, może stać pod znakiem zapyta-

nia, trwać niewidocznie, albo rzucać się w oczy”.

Pociągają mnie bohaterowie, którzy znają przyszłość – albo tak im się zdaje.

John Irving urodził się w Exeter w stanie New Hampshire w 1942 roku. Jego pierwsza powieść, „Uwolnić niedźwiedzie”, ukazała się w roku 1968. Przez dwadzieścia lat był zapasnikiem, karierę trenera zapasów zakończył w wieku lat dwudziestu siedmiu. Trzykrotnie nominowany do National Book Award, zdobył ją raz, w 1980 roku za powieść „Świat według Garpa”. W 1981 roku otrzymał O. Henry Award za opowiadanie „Interior Space”. W 2000 roku zdobył Oscara za najlepszy scenariusz na podstawie książki za „Wbrew regułom”, a w 2013 roku Lambda Literary Award za „W jednej osobie”. Jest znany i podziwiany na całym świecie, a jego powieści zostały przetłumaczone na kilkadziesiąt języków. Za najpopularniejszą z nich wszędzie uważa się „Modlitwę za Owena”. „Aleja tajemnic” to jego czternasta powieść.



Eliza Kennedy Biorę sobie ciebie

Błyskotliwie napisany, niewiarygodnie dowcipny debiut, od którego nie można się oderwać, z jedną z najbardziej przekonujących i żywiłowych narratorek od czasu Bridget Jones!

Poznajcie Lily Widler – mieszkankę Nowego Jorku, prawniczkę i przy-

szłą pannę młodą. Ma wymarzoną pracę, wspaniałych przyjaciół, rodzinę złożoną z charyzmatycznych i kochających kobiet, a także idealnego narzeczonego.

Co jeszcze? Nie ma żadnego racjonalnego powodu, żeby wychodzić za mąż.

Will, naręczony Lily, jest błyskotliwym przystojnym archeologiem. Lily jest pyskata, impulsywna, chętnie wypija drinka (albo pięć) i absolutnie nie potrafi dochować wierności jednemu mężczyźnie. Lubi Willa, ale czy go kocha? Will kocha Lily, ale czy naprawdę ją zna? Zbliża się termin ślubu, a noce – i poranki, i popołudnia – które Lily spędza na picciu, zabawie i podejmowaniu wątpliwych decyzji, coraz dobitniej dowodzą, że najszczęśliwszy dzień jej życia może się okazać największym błędem, jaki dotąd popełniła.

Ha ha ha ha ha ha! „Biorę sobie ciebie...” jest najzabawniejszą powieścią, jaką czytałem w tym roku!

Gary Shteyngart

20 lat Klubu LZS Rokola Otwock Wielki

W sobotę, 6 października Ludowy Zespół Sportowy Rokola Otwock Wielki uroczysto zakończył obchody 20-lecia istnienia.

W uroczystości, która odbyła się w strażnicy OSP w Otwocku Wielkim wzięli udział działacze klubu, samorządowcy, byli piłkarze, trenerzy, przedstawiciele rodziców grup młodzieżowych LZS ROKOLA.

Obchody stały się okazją do licznych wspomnień oraz podsumowań dokonań klubu. Uroczystości rozpoczęły się od przywitania gości przez Wiceprezesa klubu LZS Rokola Otwock Wielki - Tadeusza Marka Płaczkę. Następnie, minutą ciszy oddano cześć zmarłym osobom, które były związane z klubem. Kolejnym punktem były odznaczenia przyznane przez władze Polskiego Związku Piłki Nożnej oraz Mazowieckiego Związku Piłki Nożnej. Ci, którzy w wyjątkowy sposób przysłużyli się do rozwoju i sukcesów klubu zostali nagrodzeni, a w ich stronę skierowano wiele ciepłych słów.

W imieniu odznaczonych głos brał pierwszy trener LZS Rokola i jeden z założycieli klubu - Mariusz Okoński, który podziękował władzom klubu za rozwój przez ostat-

nie 20 lat oraz za samą organizację obchodów 20-lecia przez cały rok. Powiedział również o potrzebie budowy boiska pełnowymiarowego w Otwocku Wielkim, by jeszcze więcej dzieci i młodzieży z terenów wiejskich mogło aktywnie uprawiać sport. Również Radny i Wicepre-

Otwocki Mirosław Pszonka i radna Sejmiku Województwa Mazowieckiego Bożena Żelazowska zapewniły, że dołożą ze swojej strony wszelkich starań, aby ten cel zrealizować.

W części artystycznej wystąpił zespół POWER BOY znany z takich utworów jak „Księżniczka”,



zes LZS Rokola - Tadeusz Marek Płaczek podkreślił, że jest to jeden z priorytetów klubu LZS Rokola na najbliższe lata. Z kolei Starosta

„Perfekcyjna” i „Serc uwodzicielka”. Jubileusz zakończyło spotkanie integracyjne i zabawa do białego rana...

REKLAMA

ZATRUDNIMY OGRODNIKA

(pełen ZUS itp., tzw. firma państwowa).

Od kandydatów oczekujemy: prawa jazdy kat. B lub T, wykształcenia zasadniczego zawodowego, dobrego stanu zdrowia i sprawności fizycznej.



KONTAKT TYLKO OSOBISTY W SIEDZIBIE FIRMY:

Zakład Obsługi Pięknego Miasta, ul. Wyszyńskiego 7,

05-420 Józefów w godz. 7.30-13.30.

Na TV publicznej kanał 10. Wpisz w wyszukiwarkę: Pięknego Miasta. Wpisz w wyszukiwarkę: Pięknego Miasta. Wpisz w wyszukiwarkę: Pięknego Miasta.

Bezpieczna pożyczka
EKSPRESOWA
 Pożyczamy nawet do 5000 zł
 Gotówka w 1 dzień
 Wystarczy dowód

SPRAWDŹ NAS!

797-705-110*
*koszt połączenia wg taryfy operatora

Z rąk Zdzisława Łazarczyka - członka zarządu PZPN, Prezesa MZPN - Srebrnymi odznakami honorowymi uhonorowani zostali:

Mirosław Pszonka - Starosta Otwocki,

Ryszard Krawczyk - Prezes LZS Rokola Otwock Wielki,

Tadeusz Marek Płaczek - Wiceprezes LZS Rokola Otwock Wielki, Radny Miasta i Gminy Karczew.

Złote Odznaki Honorowe Mazowieckiego Związku Piłki Nożnej z rąk Zdzisława Łazarczyka - prezesa MZPN otrzymali:

Arkadiusz Jedliński - pierwszy prezes LZS Rokola Otwock Wielki

Jan Kociszewski - wieloletni sponsor LZS Rokola

Mariusz Okoński - współzałożyciel, pierwszy trener oraz zawodnik LZS Rokola

Łukasz Płaczek - sekretarz i zawodnik LZS Rokola

Radosław Strzeszewski - wieloletni zawodnik i kapitan LZS Rokola Otwock Wielki

Srebrne Odznaki Honorowe Mazowieckiego Związku Piłki Nożnej z rąk Wiltolda Bogdańskiego-wiceprezesa MZPN oraz Józefa Macniewa-członka zarządu MZPN otrzymali:

Paweł Ćwiek - wieloletni zawodnik LZS Rokola

Paweł Grzanka - wieloletni zawodnik LZS Rokola

Przemysław Zakrzewski - wieloletni zawodnik LZS Rokola

Przemysław Skoczek - wieloletni zawodnik LZS Rokola

Paweł Raszka - wieloletni zawodnik LZS Rokola

Marcin Raszka - wieloletni zawodnik LZS Rokola

Krzysztof Szeremeta - członek komisji rewizyjnej i były zawodnik klubu

Jan Derus - opieka medyczna, strażak OSP Otwock Wielki

Anna Grzegorzka - przedstawiciel rodziców, członek zarządu klubu

Mariola Zawadka - przedstawiciel rodziców, członek zarządu klubu

Izabela Kuchnia - przedstawiciel rodziców

Katarzyna Florianczyk - przedstawiciel rodziców

Edyta Danielewska - przedstawiciel rodziców

Pamiątkowe statuetki "Zasłużony dla LZS Rokola Otwock Wielki" z rąk wiceprezesa Klubu Tadeusza Marka Płaczkę otrzymali byli zawodnicy, kibice, trenerzy oraz działacze piłkarscy:

Krzysztof Raszka - były zawodnik I drużyny (zgłoszonej w LZSach 40 lat temu), Marek Ćwiek (były zawodnik I drużyny zgłoszonej w LZSach 40 lat temu), Piotr Zakrzewski - były zawodnik,

Piotr Ćwiek - były zawodnik, Krzysztof Ćwiek - były zawodnik, Sławomir Trzaskowski - były zawodnik i sponsor, Krzysztof Trzaskowski -

były zawodnik, Arkadiusz Kociszewski - przedstawiciel kibiców, Marek Chlebowski - były trener, Zdzisław Łazarczyk - członek zarządu PZPN

(prezes MZPN), Józef Macniew - Przewodniczący Komisji Sportu Młodzieżowego MZPN, Piotr Skoczek - wieloletni sponsor, klub LKS Mazur Karczew (odebrał Mariusz Okoński członek Komisji Rewizyjnej), klub OKS Otwock (odebrał Janusz Goliński - prezes klubu)



DRZWI
PODŁOGI
IDEALNE
DLA CIEBIE

OTWOCK, ul. Świderska 2/4
WEJŚCIE OD UL. GÓRNEJ
tel. 579 806 075

